

Sonos

# Controller 200



Product Guide

Sonos® Controller 200 Guide. For use with the Sonos Multi-Room Music System.

THIS DOCUMENT CONTAINS INFORMATION THAT IS SUBJECT TO CHANGE WITHOUT NOTICE.

No part of this publication may be reproduced or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical, including but not limited to photocopying, recording, information retrieval systems, or computer network without the written permission of Sonos, Inc.

Sonos is a registered trademark of Sonos, Inc. in the United States, Canada, and Australia, and a trademark of Sonos, Inc. in other countries. Sonosnet, ZonePlayer, ZoneBridge, and all Sonos logos are trademarks of Sonos, Inc. in the United States and/or other countries.

Macintosh® and Mac OS® are trademarks of Apple, Inc. registered in the U.S. and other countries.

Windows Vista™ and Windows® XP are either registered trademarks or trademarks of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.

This product includes technology owned by Microsoft Corporation and under a license from Microsoft Licensing, GP. Use or distribution of such technology outside of this product is prohibited without a license from Microsoft Corporation and/or Microsoft Licensing, GP as applicable.

MPEG Layer-3 audio decoding technology licensed from Fraunhofer IIS and Thomson.

Sonos uses MSNTP software, which was developed by N.M. Maclaren at the University of Cambridge.

© Copyright, N.M. Maclaren, 1996, 1997, 2000; © Copyright, University of Cambridge, 1996, 1997, 2000.

All other products and services mentioned may be trademarks or service marks of their respective owners.

© 2004-2009 by Sonos, Inc. All rights reserved.



For the latest product documentation, including the Sonos Multi-Room Music System User Guide, go to **[www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support)** and click **Documentation**.

Controller 200 Product Guide

Version: 090701

# Sonos® Controller CR200

## Contents

Sonos Controller 200 (English) . . . . .	1
Sonos Controller 200 (Deutsch) . . . . .	17
Sonos Controller 200 (Nederlands) . . . . .	33
Sonos Controller 200 (Svenska) . . . . .	49
Sonos Controller 200 (Français) . . . . .	65
Sonos Controller 200 (Español) . . . . .	81
Sonos Controller 200 (Italiano) . . . . .	97

# Regulation Information

## Europe

Sonos declares that this product complies with the requirements and other relevant provisions of the R&TTE Directive (1999/5/EC). A copy of the full Declaration of Conformance may be obtained at [www.sonos.com/support/policies](http://www.sonos.com/support/policies).

**CE** **Attention** In France, operation is limited to indoor use within the band 2.454-2.4835 GHz. (**Attention.** En France, l'utilisation en intérieur est limitée à la bande de fréquences 2,454-2,4835 GHz.)

## USA

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- All Sonos devices have in-products antennas. Users cannot reorient or relocate the receiving antenna without modifying the product
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

**Caution:** Modifications not expressly approved by the manufacturer may void the user's authority to operate the equipment under FCC rules.

## **Canada**

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003 and RSS-210. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

### **Industry Canada**

The installer of this radio equipment must ensure that the product is located such that it does not emit RF field in excess of Health Canada limits for the general population; consult Safety Code 6, obtainable from Health Canada's Web site [www.hc-sc.gc.ca/rpb](http://www.hc-sc.gc.ca/rpb). As mentioned before, the installer cannot control the antenna orientation. However, they could place the complete product in a way that causes the problem mentioned above.

### **RF Exposure Requirements**

To comply with FCC and EU exposure essential requirements, a minimum separation distance of 20cm (8 inches) is required between the equipment and the body of the user or nearby persons.

### **Recycling Information**



This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead please deliver it to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By recycling this product correctly, you will help conserve natural resources and prevent potential negative environmental consequences. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

# License Agreement and Limited Warranty

## Sonos, Inc.

READ THE TERMS OF THIS LICENSE AGREEMENT AND LIMITED WARRANTY ("AGREEMENT") GOVERNING THE USE OF THE SOFTWARE AND RELATED FIRMWARE AND DOCUMENTATION (COLLECTIVELY, THE "SOFTWARE") PROVIDED TO YOU BY SONOS ("SONOS") CAREFULLY BEFORE USING THE APPLICABLE SONOS PRODUCT (SUCH HARDWARE, TOGETHER WITH THE SOFTWARE, REFERRED TO AS THE "PRODUCT").

BY OPENING THIS PACKAGE, INSTALLING AND USING THE PRODUCT, YOU ARE (1) REPRESENTING THAT YOU ARE OVER THE AGE OF 18, (2) REPRESENTING THAT YOU HAVE THE RIGHT AND AUTHORITY TO LEGALLY BIND YOURSELF OR YOUR COMPANY, AS APPLICABLE, AND (3) CONSENTING TO BE LEGALLY BOUND BY ALL OF THE TERMS OF THIS AGREEMENT. IF YOU DO NOT AGREE TO ALL THESE TERMS OR CANNOT MAKE SUCH REPRESENTATIONS, DO NOT USE THE PRODUCT. IF YOU ELECT NOT TO ACCEPT THE TERMS OF THIS AGREEMENT, YOU MAY RETURN THE NEW, UNUSED PRODUCT WITHIN THIRTY (30) DAYS OF PURCHASE TO THE RETAIL LOCATION WHERE YOU PURCHASED IT, WITH ALL ORIGINAL PACKAGING FOR A FULL REFUND.

## 1. GRANT OF LICENSE

(a) Subject to the terms and conditions of this Agreement, Sonos grants to You a worldwide, non-exclusive, non-transferable, personal license (without the right to sub-license) to (i) use the Software as embedded in the Product for the purpose of operating the Product, and (ii) use the desktop application portion(s) of the Software on any personal computer owned or controlled by You during the Term. Except as provided above, You may not transfer the Software to any other computing device or otherwise remove the Software from the Product. Notwithstanding any license granted herein by Sonos, You acknowledge and agree that it is Your sole responsibility to comply with U.S. and international copyright laws with respect to Your use of the Software.

(b) You agree not to copy, modify, reverse engineer, decompile or disassemble the Product to the extent that such restriction is not prohibited by law. Except for the limited license granted herein, Sonos and its suppliers hereby retain all right, title and interest in and to all worldwide intellectual property rights embodied in the Software. All other rights are reserved by Sonos. You acknowledge and agree that the

technology embedded in and used to create the Product constitute the valuable trade secrets and know-how of Sonos, and to the extent you discover any such trade secrets, You will not disclose them to any third party.

(c) Sonos shall have no obligation to provide any updates or upgrades to the Product, but in the event that it does, such updates, upgrades and any documentation shall be deemed the "Product", and shall be subject to the terms and conditions of this Agreement.

## **2.TERM OF AGREEMENT**

(a) You may terminate this Agreement at any time by notifying Sonos, discontinuing use of the Product and purging the Software from Your computing device.

(b) This Agreement will automatically terminate if You violate any of its terms.

(c) Sections 1(b), 3, 4, 6(c), 7 and 9 shall survive termination or expiration for any reason.

## **3.COMPLIANCE WITH COPYRIGHT LAWS**

Sonos complies with U.S. and international copyright laws and in consideration of the licenses granted herein, You agree to do the same. You acknowledge that unauthorized copying or distribution of music or other content accessed using the Product ("Content") is prohibited by such copyright laws, and You agree that You will not, directly or indirectly, copy or distribute any Content without the express written authorization of the copyright holder. You agree to indemnify and hold harmless Sonos and its licensors from and against any and all claims, suits, losses, damages, liabilities, costs and expenses incurred by Sonos or its licensors arising out of or related to Your failure to comply with the terms of this Section 3.

## **4.SONOS PRIVACY POLICY**

Use of Sonos Products is subject to the Sonos Privacy Policy, which can be found at [www.sonos.com/legal/privacy\\_policy.htm](http://www.sonos.com/legal/privacy_policy.htm) and by reference is made a part of this Agreement. The Sonos Privacy Policy outlines the type of information that may be collected from you by Sonos and how such information may be used by Sonos. It is important that you read and understand the terms of the Privacy Policy.

## **5.THIRD PARTY CONTENT AND TECHNOLOGIES SUPPORT**

From time to time, Sonos may provide access to third party content providers via the Product. In addition, Sonos may support certain third party technologies, such as specific file formats or codecs.

Sonos reserves the right to discontinue access to and/or support for such third party content or technologies at any time, and for any reason. Sonos makes no representations or warranties whatsoever regarding the selection of, or continuing support for, any such third party content or technologies.

## 6.WARRANTY AND DISCLAIMER

(a) Limited Warranty. Sonos warrants to You that for a period of one (1) year after the date of original purchase of the Product, the Product will be free from defects in materials and workmanship. SONOS DOES NOT WARRANT THAT THE PRODUCT WILL OPERATE WITHOUT INTERRUPTION OR WILL BE ERROR-FREE, OR THAT ALL ERRORS MAY BE CORRECTED. EXCEPT AS SET FORTH IN SECTION 6(C), SONOS' SOLE LIABILITY, AND YOUR SOLE REMEDY, FOR BREACH OF THE FOREGOING WARRANTY WILL BE, AT SONOS' SOLE DISCRETION, REPAIR OR REPLACEMENT OF THE PRODUCT, OR, IF NEITHER OF THE FOREGOING ARE REASONABLY AVAILABLE, A REFUND OF THE AMOUNT YOU PAID, LESS AMOUNTS ATTRIBUTABLE TO YOUR PRIOR USE.

(b) Limitations. The foregoing warranty does not extend to problems in the Product that result from: (i) Your failure to implement all bug fixes or error corrections to the Product which are made available by Sonos; (ii) any use of the Product in a manner for which it was not designed or as not authorized under this Agreement; or (iii) any use of the Product with other products, hardware or products not supplied by, and inconsistent with the documentation provided by, Sonos.

(c) Disclaimer. EXCEPT AS EXPRESSLY SET FORTH ABOVE, SONOS MAKES NO WARRANTIES, WHETHER EXPRESS, IMPLIED, STATUTORY OR OTHERWISE, WITH RESPECT TO THE PRODUCT. SONOS AND ITS SUPPLIERS HEREBY SPECIFICALLY DISCLAIM ALL OTHER EXPRESS, STATUTORY AND IMPLIED WARRANTIES AND CONDITIONS, INCLUDING THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, NON-INFRINGEMENT AND THE IMPLIED CONDITION OF SATISFACTORY QUALITY. EXCEPT AS EXPRESSLY STATED IN SECTION 6(A), THE PRODUCT IS SUPPLIED ON AN "AS IS" BASIS WITHOUT WARRANTY. YOU ASSUME ALL RESPONSIBILITIES FOR SELECTION OF THE PRODUCT TO ACHIEVE YOUR INTENDED RESULTS, AND FOR THE INSTALLATION AND USE OF THE PRODUCT. Some jurisdictions do not allow a limitation on implied warranties, and so the foregoing disclaimer may not apply to You. In any event, any implied warranties that may exist under the laws



of Your jurisdiction are limited to the one (1) year period set forth in the limited warranty given under subsection (a) above.

## **7. LIMITATION OF LIABILITY**

(a) TO THE MAXIMUM EXTENT ALLOWED UNDER LAW, IN NO EVENT WILL SONOS OR ITS SUPPLIERS BE LIABLE FOR ANY DAMAGES, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO, INCIDENTAL, SPECIAL, CONSEQUENTIAL, EXEMPLARY, OR INDIRECT DAMAGES, AND INCLUDING BUT NOT LIMITED TO, COST OF COVER, LOSS OF DATA, LOSS OF PROFITS, BUSINESS INTERRUPTION, LOSS OF BUSINESS INFORMATION, OR OTHER PECUNIARY LOSS ARISING FROM THE USE OF (OR INABILITY TO USE) THE PRODUCT, NO MATTER HOW CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY. BECAUSE SOME STATES/JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF LIABILITY FOR CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES, SOME OF THE ABOVE LIMITATIONS MAY NOT APPLY TO YOU, BUT THEY SHALL APPLY TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY LAW.

(b) IN NO EVENT SHALL SONOS' TOTAL LIABILITY TO YOU FOR ALL DAMAGES IN ANY ONE OR MORE CAUSES OF ACTION EXCEED THE AMOUNT PAID BY YOU FOR THE PRODUCT.

(c) The limitations in Section 7 will apply even if Sonos, its suppliers or dealers have been advised of the possibility of such damage or of any type of use intended by You. These limitations shall apply notwithstanding the failure of essential purpose of any limited remedy. You acknowledge that these limitations reflect a reasonable allocation of risk.

## **8. INFRINGEMENT INDEMNITY**

(a) Indemnity. Sonos shall defend or settle any claim, demand, suit, proceeding or action ("Claim") against You to the extent that such Claim is based on an allegation that any portion of the Product, as furnished to You under this Agreement and used as authorized in this Agreement, infringes any third party's U.S. copyright or misappropriates such third party's trade secrets, provided that You: (i) give prompt written notice of the Claim to Sonos; (ii) give Sonos the exclusive authority to control and direct the defense or settlement of such Claim; and (iii) give Sonos, at Sonos' expense (except for the value of Your time), all necessary information and assistance with respect to the Claim. Sonos shall pay all settlement amounts, damages and costs finally awarded to the extent attributable to such Claim. You

may participate in the defense of Claim at Your expense. Sonos will not be liable for any costs or expenses incurred without its prior written authorization.

(b) **Limit on Indemnity.** The foregoing notwithstanding, Sonos shall have no liability for a Claim to the extent based on: (i) the use by You of any Product more than thirty (30) days after Sonos notifies You in writing that continued use of the Product may give rise to such Action; (ii) the combination of the Product, or any part thereof, with other hardware or products not provided by Sonos, which Claim would have been avoided if the Products had not been so combined; or (iii) use of the Products other than as authorized under this Agreement.

(c) **Entire Liability.** THE FOREGOING PROVISIONS OF THIS SECTION 8 STATE THE ENTIRE LIABILITY AND OBLIGATIONS OF SONOS, AND YOUR EXCLUSIVE REMEDY, WITH RESPECT TO ANY ACTUAL OR ALLEGED INFRINGEMENT OF OR MISAPPROPRIATION OF ANY INTELLECTUAL PROPERTY RIGHT BY THE PRODUCT.

## **9.MISCELLANEOUS**

You acknowledge that the Product is subject to the export control law and regulations of the United States, and any amendments thereto. You warrant that You will comply in all respects with United States exports laws and regulations. This Agreement shall be governed by the laws of the State of California, without reference to its conflict of law principles. You consent to the jurisdiction of the federal and state courts sitting in the State of California. This Agreement constitutes the entire agreement between You and Sonos with respect to the subject matter hereof, and supersedes all prior oral or written understandings, communications or agreements not specifically incorporated herein. If any provision of this Agreement is found to be invalid or unenforceable pursuant to judicial decree or decision, the remainder of this Agreement shall remain valid and enforceable according to its terms. You may not assign this Agreement, or any of its rights or obligations hereunder, whether by operation of law or otherwise, without the prior written consent of Sonos. Any attempted assignment by You without prior written consent shall be void.

For inquiries or questions regarding this Agreement, please send an e-mail to [support@sonos.com](mailto:support@sonos.com) or call (800) 680-2345.

# Sonos Controller 200

## Before You Begin

If you are setting up a new Sonos Multi-Room Music System, Sonos recommends you set up at least one ZonePlayer (or ZoneBridge) before adding a Sonos Controller 200 to your music system. For help with this step, you can refer to the Quick Setup Instructions included with your ZonePlayer(s).



**Note:** The Sonos Controller 200 is compatible with Sonos software version 3.0 or later. If you are adding to an existing Sonos system, use the Desktop Controller software to check for the latest Sonos software update by selecting **Help** → **Check for Updates**. Once you update your music system, you can add the Sonos Controller 200.

Once you've got one or more zones set up, connect the power adapter to the back of the charging cradle (included) and plug the cradle into a power outlet. Place the Controller 200 into the charging cradle to *wake it up* (the screen will come alive when it's ready), and then follow the Controller's on-screen instructions to add it to your Sonos Multi-Room Music System.

For battery charging or battery replacement information, you can turn to page 13.

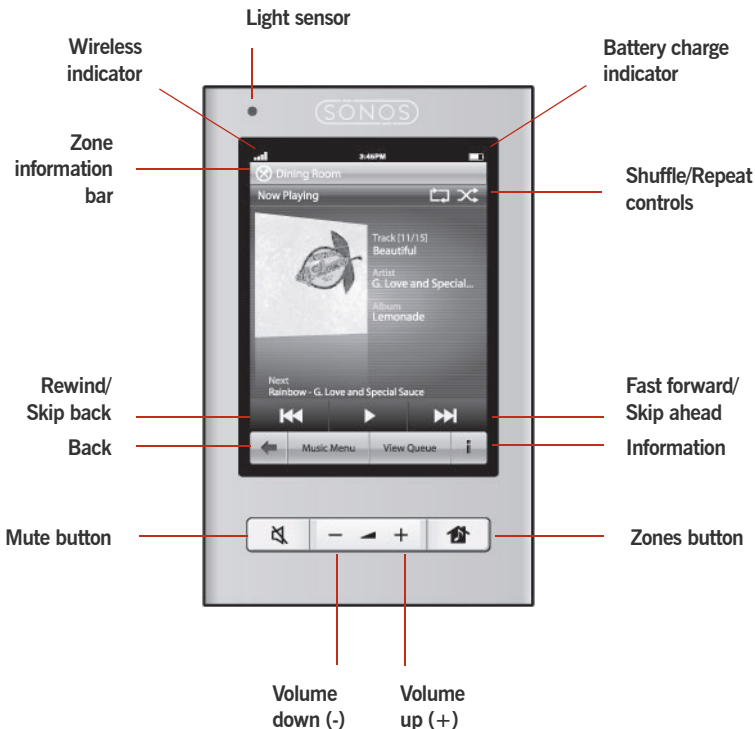
## The Sonos Controller 200...

- Lets you wirelessly control the music and where it's being played, from any room in your house—no pointing or line-of-sight requirements
- Full-color LCD touch screen makes it simple to:
  - search or browse for songs
  - queue up tracks and playlists
  - select zones—listen to different songs in every room, or listen to the same song in every room.
  - control volume, playback and system settings

## For Additional Information

- For the latest product guides, go to [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support) and click **Documentation**.
- To view the Sonos License Agreement and Limited Warranty, go to [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support) and click **Policies**.
- To access the online help system included with your software, select **Sonos System Help** from the **Help** menu.
- For the latest Sonos Multi-Room Music System product news, go to [www.sonos.com](http://www.sonos.com).

# Using the Controller



## Navigation



**Zones.** Touch the **Zones** button to select a zone to play music in, to view the music selections playing in each room, or to create or modify *zone groups* in order to share the same music across zones.

You can also use the **Zones** button to *lock* the Controller so that nothing happens when you touch the screen (such as when cleaning the screen, or carrying the Controller in your pocket.) To lock the Controller, touch and hold the **Zones** button for two (2) seconds. To unlock, simply touch and hold the **Zones** button again.



**Back.** Touch the **Back** arrow to return to the previous screen.



**Music Menu.** Touch **Music Menu** to browse or select music, access playlists, and change the default settings for a Sonos ZonePlayer or Controller.



**View Queue.** Touch **View Queue** to view the tracks in the current queue.




**Scrolling/browsing.** While touching the screen, drag your finger up or down to scroll through any displayed list. *Flick* the screen to scroll quickly. Touch an item in a list to make a selection.




**Information.** Touch **Information** to view additional choices or view more information for a music selection.

## Playback Controls

 **Play / Pause.** Toggles between playing and pausing the current track.

 **Next / Fast Forward.** Jumps to the start of the next track in the music queue.

Touching and holding this control displays the track position slider while you move forward through the current track.

 **Previous / Rewind.** If you are more than 3 seconds into the track, this control returns to the start of the *current* track; if you are less than 3 seconds into the track, this control jumps to the start of the *previous* track.

Touching and holding this control displays the track position slider while you skip backward through the current track.

## Volume



**Volume controls.** Use the volume control buttons to increase (+) or decrease (-) the volume in any zone, or across a zone group.



**Mute.** Use the **Mute** button to temporarily silence the music in a zone. Touch the **Mute** button again to unmute.

*To mute all zones*, touch and hold the Mute button for 3 seconds. Touch and hold for 3 seconds to unmute all zones.



## Controller Sensors and Indicators



**Light sensor.** The light sensor automatically turns on the button backlights based upon the brightness of the environment.



**Wireless signal strength indicator.** Indicates the current strength of the Controller's wireless signal.



**Battery charge indicator.** Indicates the Controller's remaining battery charge.

## Clocks and Alarms

1. From the **Music Menu**, select **Alarms**.
  - Touch **View Clock** to display the clock on this Controller.
  - Touch **Sleep Timer** to select a sleep time interval.
  - Touch **Alarms** to set or change an alarm. Select the desired settings for the alarm, including the alarm time, the zone you would like the alarm to play in, the music source you'd like to play from, the frequency of the alarm, and the volume setting. Touch **Save Alarm** to save the alarm preferences.
  - Touch **Advanced** to select additional alarm preferences, such as the length of time you want the alarm music to play, and whether or not to include linked zones. If you select **Yes**, the alarm will play in the zones that are linked together when the alarm goes off (not in the zones that were linked together at the time the alarm was set.)




**Note:** If the music you've selected is not available (such as an Internet radio station that has dropped off), your alarm will play the Sonos chime instead.

- Touch **Date and Time Settings** to select the way in which date and time settings are determined and displayed on this Controller.

## Additional Settings

The following settings can be adjusted by selecting **Settings**→**Controller Settings** from the **Music Menu**:

**Lock Controller.** You can choose to lock the Sonos Controller 200 so that nothing happens when you touch the LCD touch screen or buttons (such as when cleaning the screen, or carrying the Controller in your pocket.) When you are ready to unlock the Controller, simply touch and hold the Zones  button for two (2) seconds.

(You can also lock the Controller by touching and holding the **Zones** button for two (2) seconds.)

**Controller Sounds.** The Controller 200 makes a *clicking* sound when you touch a selection. You can choose to turn all sounds on, turn all sounds off, or enable keyboard sounds only by selecting **Controller Sounds**.

**Light sleep.** Your Controller will go into light sleep (the screen will turn off) to preserve the battery life when it is unused for a specified period of time. When motion is detected or a button is pressed, the Controller awakens immediately. Use the **Sleep Timer Docked** (when seated in charging cradle) and **Sleep Timer Undocked** settings to select the amount of time after which your Controller will enter light sleep.

**Screen Brightness.** Drag your finger across the slider to adjust the brightness of your Controller screen.

**Button Brightness.** Drag your finger across the slider to adjust the brightness of the buttons on your Controller. The button brightness is controlled by the light sensor, so the button brightness will vary depending upon your environment (such as whether it's night or day, or whether you are inside or outside your home.)

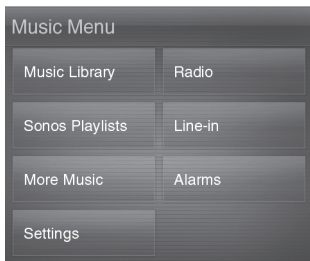
**Motion sensor.** The Controller has a motion sensor to automatically *wake* your Controller when motion is detected. If you wish to disable the motion sensor, select **Motion Sensor** from the **Advanced Settings** menu.

**Language.** Select **Language** from the **Advanced Settings** menu to change the language setting for your Controller.

**Turn Off Controller.** Select **Turn Off Controller** from the **Advanced Settings** menu to turn the Controller off. To turn it back on, simply place the Controller into the charging cradle. Use this setting to put your Controller into deep sleep anytime it will not be in use for an extended period of time, or when you are transporting your Controller to another destination. (The Controller cannot be turned off while it is seated in the charging cradle.)

# Playing Music

Touch **Music Menu** on the Sonos Controller to display the **Music Menu**.



To read more about the features and functions of your new Sonos system, please download the complete user guide from our Web site at:

**[www.sonos.com/support/documentation](http://www.sonos.com/support/documentation)** or start your Desktop Controller software and select **Sonos System Help** from the **Help** menu.

## Radio

Sonos includes a radio guide that provides immediate access to thousands of free Internet radio stations and broadcast programs. You can easily find radio from all over the world—music, news, and variety programming, including archived shows and podcasts.

To select an Internet radio station, simply touch **Radio**.

## Music services

A music service is an online music store or online service that sells audio on a per-song, per audiobook, or subscription basis. Sonos is compatible with several music services - you can visit our Website at **[www.sonos.com/howitworks/music/partners](http://www.sonos.com/howitworks/music/partners)** for the latest list. (Some music services may not be available in your country. Please check the individual music service's Web site for more information.)

If you are currently subscribed to a music service that's compatible with Sonos, simply add your music service user id and password information to Sonos and you'll have instant access to the music service from your Sonos system.

1. To add a music service, touch **More Music...**
2. Select the Sonos-compatible music service you would like to add.
3. Select **I already have an account**. Type your music service user name and password, and then touch **Done**. Your user name and password will be verified with the music service.

Once your credentials have been verified, this music service will display on the **Music Menu** so any time you want to listen to this music service, simply touch **Music Menu**, select the music service, and touch a selection.

Free music service trials are available in some countries. (Please check the individual music service's Web site for more information.) If there is a music service trial visible on your **More Music...** menu, simply touch it to select. Touch **I'm new to [music service]**, and then follow the prompts to activate the music trial. After the trial period is up, you will need to subscribe to the music service to keep the music playing.

## Music folders


The Sonos Multi-Room Music System can play music from any computer or network-attached storage (NAS) device on your home network where you have shared music folders. During the Sonos setup process, you are guided through the process of accessing these shared music folders. Over time, you may wish to add or remove folders from this list.

- To add new music folders to Sonos, touch **Settings**→**Music Library Management**→**Music Library Setup**→**Add Share**.
- To remove music folders, touch **Settings**→**Music Library Management**→**Music Library Setup**. Touch the share you wish to remove and then select **Remove Share**.


The Sonos Multi-Room Music System indexes your music folders so you can view your music collection by categories (such as artists, albums, composers, genres, or tracks.) If you add new music to a folder that is already indexed, simply update your music index to add this music to your Sonos music library.

- To update your music index, touch **Settings**→**Music Library Management**→**Update Music Index Now**. If you'd like your music index to update automatically each day, select **Schedule Music Index Updates** and then select a music index update time.

## Recharging

The Sonos Controller 200 can be recharged by placing it in the Sonos Charging Cradle 200. The Battery Charge Indicator  on your Controller displays the current battery charge level. To extend the battery life, it's best not to let the Lithium Ion battery discharge completely before recharging. Keep the Controller seated in the charging cradle when not in use, as this type of battery does not suffer from *memory effect* and can be charged anytime.

If the battery charge begins to run low, a message will appear on your Controller screen indicating that it's time to recharge. Simply place it in the cradle to recharge.

If you should miss this message and the Controller's battery discharges completely, simply place the Controller into the charging cradle. The Controller's light sensor  will turn orange, indicating that a reset is in process. It will take a few minutes for the Controller screen to wake up.

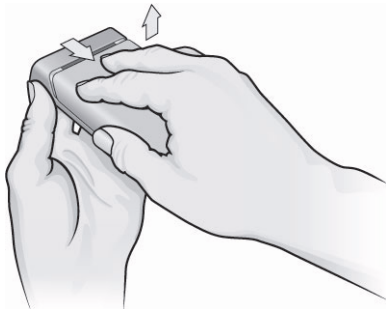
## Battery Replacement

After several years (depending upon usage), the battery on your Controller may not hold a charge as long as it once did. You can purchase a replacement battery (visit our Web site at [www.sonos.com](http://www.sonos.com) for more information), and then follow the instructions below to replace the battery.



**Caution:** Risk of explosion if battery is replaced by incorrect type. Dispose of used batteries according to the instructions. (Check with your local waste or recycling company to determine the proper disposal method in your area.)

1. Remove the battery door on the back of your Controller 200.



**Slide the battery door back, and then lift it off**

2. Remove the existing battery by gently pulling the gray battery tab toward you to dislodge the battery, and then lift up to remove.
3. Remove the protective wrap from the new battery.
4. Insert the battery into the battery compartment with the Sonos logo facing out, making sure the battery snaps gently into place.
5. Close the battery door.
6. Place the Controller into the charging cradle to *wake* it up.



# Basic Troubleshooting

If a problem occurs, you can try the troubleshooting suggestions listed below. If one of these doesn't remedy the problem, or you are not sure how to proceed, please contact the Sonos Technical Support team (see page 16), and we'll be happy to help.

## The Controller is acting sluggish, or all zones aren't visible

You are probably experiencing wireless interference. Change the wireless channel your Sonos system is operating on by following the steps below.

### Change the wireless channel your Sonos system is operating on

- *Using a Sonos Controller*, touch **Music Menu**→**Settings**→**Advanced Settings**. Touch **Wireless Channel**, and then select another channel from the list.
- *Using the Desktop Controller software for Windows*, select **Preferences** from the **File** menu. Click the **Advanced** tab, and then select another wireless channel from the **Wireless Channel** list.
- *Using the Desktop Controller software for Macintosh*, select **Preferences** from the **Sonos** menu. Click the **Advanced** tab, and then select another wireless channel from the **Wireless Channel** list.

*It may take several seconds for the switch to take effect. If you have music playing, a short music dropout may occur during the wireless channel change.*

## Reset the Controller 200

If the Controller 200's screen should ever become unresponsive, you can remove the battery from the back of the unit, and then immediately put it back in. Place the Controller into the charging cradle for a few moments to wake it up.

## Restart the Controller 200

There may be an occasion when you need to *renew your DHCP lease* (get a new IP address from your Internet provider's DHCP server.) If this occurs, you can restart your Controller by selecting **Settings**→**Controller Settings**→**Advanced Settings**→**Restart Controller** from the **Music Menu**.



**Caution:** Household cleaners or solvents can damage the finish on your ZonePlayers or Controllers. Clean only with a dry soft cloth.

## Technical Support

**Web site:** [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support)

- For help with troubleshooting and support issues, visit our Web site where you can visit the Forums, browse our Frequently Asked Questions (FAQ) pages, or request assistance.

**Email:** [Support@sonos.com](mailto:Support@sonos.com)

**Text-Chat and Telephone:** [www.sonos.com/support/contact](http://www.sonos.com/support/contact)

- US/Canada: +1.800.680.2345 toll-free
- United Kingdom: 0808 2346596

*If your country is not listed here, please visit the **Text-Chat and Telephone** link (above) to find the correct telephone number for your country.*

# Sonos Controller 200

Sonos Controller 200. Zur Verwendung mit dem Sonos Multi-Room Music System.

ÄNDERUNGEN DER IN DIESEM DOKUMENT ENTHALTENEN INFORMATIONEN VORBEHALTEN.

Die Inhalte des vorliegenden Dokuments dürfen ohne schriftliche Genehmigung der Sonos, Inc. weder in elektronischer oder mechanischer noch in anderer Form reproduziert oder übertragen werden. Dies gilt insbesondere für die Erstellung von Fotokopien, die Aufzeichnung und die Speicherung in Informationssystemen oder Computernetzwerken.

Sonos ist eine eingetragene Marke von Sonos, Inc. in den USA, Kanada und Australien und eine Marke von Sonos, Inc. in anderen Ländern. SonosNet, ZonePlayer, ZoneBridge und alle Sonos-Logos sind Marken von Sonos, Inc. in den USA und/oder anderen Ländern.

Alle weiteren in diesem Dokument genannten Produkte und Dienstleistungen sind gegebenenfalls Marken oder Dienstleistungsmarken der jeweiligen Rechtsinhaber.

© 2004-2009 Sonos, Inc. Alle Rechte vorbehalten.

## Bevor Sie beginnen

Für die Einrichtung eines neuen Sonos Multi-Room Music System empfiehlt Sonos die Einrichtung von mindestens einem ZonePlayer (oder einer ZoneBridge), bevor Sie dem Musiksystem einen Sonos Controller 200 hinzufügen. Hilfe zu diesem Schritt finden Sie auf dem Poster für die schnelle Installation, das im Lieferumfang Ihrer ZonePlayer enthalten ist.



**Hinweis:** Der Sonos Controller 200 ist mit Version 3.0 oder einer höheren Version der Sonos-Software kompatibel. Wenn Sie ein vorhandenes Sonos-System erweitern, suchen Sie mit der Desktop Controller-Software nach dem neuesten Sonos-Software-Update, indem Sie auf **Hilfe** → **Auf Updates prüfen** klicken. Nach dem Aktualisieren Ihres Musiksystems können Sie den Sonos Controller 200 hinzufügen.

Nachdem Sie eine oder mehrere Zonen eingerichtet haben, können Sie die Schutzhülle vom Controller 200-Akku entfernen, den Akku in die Rückseite des Controllers einsetzen und die Anweisungen auf dem Controller-Bildschirm befolgen, um den Controller Ihrem Sonos Multi-Room Music System hinzuzufügen. Hilfe zum Einsetzen des Akkus finden Sie auf dem Poster für die schnelle Installation, das Ihrem Controller beiliegt.

Informationen zum Austauschen des Akkus finden Sie auf Seite 28.

## Der Sonos Controller 200...

- ermöglicht Ihnen die drahtlose Steuerung der Musik und des Wiedergabeortes von jedem Raum des Hauses aus – Zeigen mit dem Bediengerät und Sichtverbindung sind nicht erforderlich.
- Mit dem Farb-LCD-Touchscreen können Sie sehr einfach:
  - nach Titeln suchen
  - Titel und Playlisten in einer Liste anordnen
  - Zonen auswählen – spielen Sie in unterschiedlichen Räumen denselben oder auch verschiedene Titel ab
  - Lautstärke, Wiedergabe und Systemeinstellungen steuern

## Weitere Informationen

- Aktuelle Produkthandbücher finden Sie unter [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support), wenn Sie auf **Dokumentation** klicken.
- Zum Anzeigen der Sonos-Lizenzvereinbarung und der eingeschränkten Garantie rufen Sie [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support) auf, und klicken Sie auf **Richtlinien**.
- Um die Online-Hilfe Ihrer Software aufzurufen, klicken Sie im Menü **Hilfe** auf **Sonos-Systemhilfe**.
- Produktneuheiten zu Ihrem Sonos Multi-Room Music System finden Sie unter [www.sonos.com](http://www.sonos.com).

# Verwenden des Controllers



## Navigation



**Zonen.** Berühren Sie die **Zonentaste** zur Auswahl einer Zone für die Musikwiedergabe, zur Anzeige der Musikauswahl in den verschiedenen Räumen oder zur Erstellung oder Änderung von *Zonengruppen*, um für mehreren Zonen die gleiche Musikauswahl festzulegen.

Über die **Zonen-Taste** können Sie den Controller sperren, damit nichts geschieht, wenn Sie den Bildschirm berühren (wenn Sie ihn beispielsweise reinigen oder den Controller in Ihrer Tasche tragen.) Zum Sperren des Controllers berühren Sie zwei Sekunden lang die **Zonen-Taste**. Zum Aufheben der Sperre berühren Sie die **Zonen-Taste** erneut zwei Sekunden lang.



**Zurück.** Berühren Sie die Taste **Zurück**, um zum vorherigen Bildschirm zurückzukehren.



**Musikmenü.** Berühren Sie den Eintrag **Musikmenü**, um Musik zu durchsuchen oder auszuwählen, auf Playlists zuzugreifen und die Standardeinstellungen für einen Sonos ZonePlayer oder Controller zu ändern.



**Liste anzeigen.** Berühren Sie **Liste anzeigen**, um die Titel in der aktuellen Liste anzuzeigen.



**Bildlauf/Durchsuchen.** Ziehen Sie Ihren Finger auf dem Bildschirm nach oben oder unten, um eine beliebige angezeigte Liste zu durchlaufen. *Streichen Sie schnell* über den Bildschirm, um schnell zu blättern. Berühren Sie ein Element in einer Liste, um eine Auswahl zu treffen.



**Informationen.** Berühren Sie **Informationen**, um eine zusätzliche Auswahl oder weitere Informationen für eine Musikauswahl anzuzeigen.

## Wiedergabesteuerung



**Wiedergabe/Pause.** Spielt den aktuellen Titel ab bzw. hält den aktuellen Titel an.



**Nächster Titel/Schnellvorlauf.** Springt zum nächsten Titel in der Liste.

Durch Berühren und Halten des Fingers auf diesem Steuerelement wird die Titelpositionsleiste angezeigt, während Sie den aktuellen Titel durchlaufen.



**Vorheriger Titel/Rücklauf.** Wenn mehr als 3 Sekunden eines Titels gespielt wurden, wird die Wiedergabe zu Beginn des *aktuellen* Titels fortgesetzt; wurden weniger als 3 Sekunden des Titels abgespielt, wird die Wiedergabe zu Beginn des *vorherigen* Titels fortgesetzt.

Durch Berühren und Halten des Fingers auf diesem Steuerelement wird die Titelpositionsleiste angezeigt, während Sie den aktuellen Titel rückwärts durchlaufen.

## Lautstärke



**Lautstärkeregler.** Verwenden Sie die Lautstärkeregler (+) und (-), um die Lautstärke für beliebige Zonen oder Zonengruppen zu steuern.





**Stumm.** Verwenden Sie die Taste **Stumm**, um den Ton für eine Zone zeitweilig auszuschalten. Bei erneuter Betätigung der **Stumm**-Taste wird die Stummschaltung wieder aufgehoben.

*Zum Stummschalten aller Zonen* halten Sie den Finger für drei Sekunden auf der Stummtaste. Halten Sie die Taste erneut für drei Sekunden, um die Stummschaltung für alle Zonen wieder aufzuheben.

## Controller-Sensoren und -Anzeigen



**Lichtsensor.** Der Lichtsensor aktiviert je nach Helligkeit der Umgebung automatisch die Rückbeleuchtung der Tasten.



**Anzeige der Wireless-Signalstärke.** Gibt die aktuelle Stärke des Wireless-Signals des Controllers an.



**Anzeige für Akkuladestatus.** Zeigt den Ladestatus des Controller-Akkus an.

## Weitere Einstellungen

Die folgenden Einstellungen können durch Auswahl der Optionen **Einstellungen**→**Controller-Einstellungen** im **Musikmenü** angepasst werden:

**Controller sperren.** Sie können den Sonos Controller 200 sperren, damit beim Berühren des LCD-Touchscreens oder der Tasten keine Optionen ausgeführt werden (wenn Sie den Bildschirm beispielsweise reinigen oder den Controller in der Tasche tragen.) Wenn Sie die Sperre des Controllers wieder aufheben möchten, berühren Sie zwei Sekunden lang die **Zonen-Taste**.

(Der Controller kann auch gesperrt werden, indem Sie die **Zonen-Taste** zwei Sekunden lang berühren.)

**Controller-Sounds.** Der Controller verursacht ein *Klickgeräusch*, wenn Sie eine Auswahl berühren. Sie können entweder alle Geräusche einschalten, nur die Tastaturgeräusche aktivieren oder alle Geräusche ausschalten, indem Sie **Controller-Sounds** berühren.

**Schlummermodus.** Der Controller wechselt nach einer festgelegten Zeit in den Schlummermodus (Bildschirm wird abgeschaltet), um die Akkus zu schonen. Bei Bewegung oder Drücken einer Taste wird der Controller sofort reaktiviert. Verwenden Sie die Einstellungen **Zeit bis Schlummer – Gedockt** (in der Ladestation) und **Zeit bis Schlummer** zur Festlegung der Zeitspanne, nach welcher der Controller in den Schlummermodus wechselt.

**Bildschirmhelligkeit.** Ziehen Sie Ihren Finger über den Schieberegler, um die Helligkeit des Controller-Bildschirms einzustellen.

**Tastenhelligkeit.** Ziehen Sie Ihren Finger über den Schieberegler, um die Helligkeit der Tasten auf Ihrem Controller einzustellen. Die Tastenhelligkeit wird durch den Lichtsensor reguliert und variiert daher je nach Umgebung (beispielsweise bei Tag oder Nacht bzw. drinnen oder draußen).

**Bewegungssensor.** Der Controller hat einen Bewegungssensor, der den Controller automatisch weckt, wenn eine Bewegung festgestellt wird. Wenn Sie den Bewegungssensor deaktivieren möchten, wählen Sie **Bewegungssensor** im Menü **Erweiterte Einstellungen**.

**Sprache.** Wählen Sie **Sprache** im Menü **Erweiterte Einstellungen** aus, um die Spracheinstellung für Ihren Controller zu ändern.

# Abspielen von Musik

Berühren Sie den Eintrag **Musikmenü** auf dem Sonos Controller, um das **Musikmenü** anzuzeigen.



Weitere Informationen über die Eigenschaften und Funktionen Ihres neuen Sonos-Systems finden Sie im vollständigen Benutzerhandbuch, das Sie von unserer Website herunterladen können: [www.sonos.com/support/documentation](http://www.sonos.com/support/documentation). Oder starten Sie die Desktop Controller-Software und wählen Sie die Option **Sonos-Systemhilfe** im Menü **Hilfe**.

## Radio

Sonos enthält ein Radiosenderverzeichnis, das sofortigen Zugriff auf Tausende kostenloser Internetradiosender und -programme bietet. Sie können problemlos Radiosender aus aller Welt finden: Musik, Nachrichten, Unterhaltungsprogramme sowie archivierte Sendungen und Podcasts.

Um einen Internetradiosender auszuwählen, berühren Sie einfach den Eintrag **Radio**.

## Musikdienste

Ein Musikdienst ist ein Online-Musik-Store oder Online-Dienst, der Audio-Produkte auf Titel-, Hörbuch- oder Abonnementbasis verkauft. Sonos ist mit mehreren

Musikdiensten kompatibel. Eine aktuelle Liste finden Sie auf unserer Website unter [www.sonos.com/howitworks/music/partners](http://www.sonos.com/howitworks/music/partners). (Einige Musikdienste sind in Ihrem Land eventuell nicht verfügbar. Weitere Informationen hierzu finden Sie auf der Website des jeweiligen Musikdienstes.)

Wenn Sie derzeit einen Musikdienst abonniert haben, der mit Sonos kompatibel ist, fügen Sie in Sonos einfach Ihre Benutzerkennung und das Kennwort für den Musikdienst hinzu. Sofort können Sie vom Sonos-System aus auf den Musikdienst zugreifen.

1. Zum Hinzufügen eines Musikdienstes berühren Sie **Mehr Musik...**
2. Wählen Sie aus, welcher mit Sonos kompatible Musikdienst hinzugefügt werden soll.
3. Wählen Sie **Ich besitze bereits ein Konto**. Geben Sie den Benutzernamen und das Kennwort des Musikdienstes ein, und berühren Sie **Fertig**. Ihr Benutzername und Kennwort werden vom Musikdienst überprüft.

Nachdem Ihre Anmeldeinformationen überprüft wurden, wird dieser Musikdienst im **Musikmenü** angezeigt. Zum Anhören dieses Musikdienstes müssen Sie also nur den Eintrag **Musikmenü** berühren, den Musikdienst auswählen und eine Auswahl treffen.

In einigen Ländern sind kostenlose Musikdienst-Testversionen erhältlich. (Weitere Informationen hierzu finden Sie auf der Website des jeweiligen Musikdienstes.) Wenn eine Musikdienst-Testversion im Menü **Mehr Musik...** angezeigt wird, können Sie diese einfach durch Berühren auswählen. Berühren Sie **[Musikdienst] ist für mich neu**, und befolgen Sie anschließend die Anweisungen, um die Musikdienst-Testversion zu aktivieren. Nach Ablauf der Testphase müssen Sie den Musikdienst abonnieren, um ihn weiterhin nutzen zu können.

## Musikordner


Das Sonos Multi-Room Music System kann Musikdateien abspielen, die in Ihrem Netzwerk auf beliebigen Computern oder NAS-Geräten (Network-Attached Storage) mit freigegebenen Musikordnern gespeichert sind. Während des Sonos-Setups werden Sie durch die Konfiguration des Zugriffs auf diese freigegebenen Musikordner geleitet. Im Laufe der Zeit möchten Sie der beim Setup konfigurierten Liste eventuell weitere Ordner hinzufügen oder Ordner löschen.

- Zum Hinzufügen neuer Musikordner zu Sonos berühren Sie **Einstellungen**→**Musikbibliothek verwalten**→**Musikbibliothek einrichten**→**Freigabe hinzufügen**.
- Zum Entfernen von Musikordnern berühren Sie **Einstellungen**→**Musikbibliothek verwalten**→**Musikbibliothek einrichten**. Berühren Sie die Freigabe, die Sie entfernen möchten, und wählen Sie anschließend **Freigabe entfernen**.

Das Sonos Multi-Room Music System indiziert Ihre Musikordner, damit Sie Ihre Musiksammlung nach Kategorien (Beispiel: Interpreten, Alben, Komponisten, Musikrichtungen oder Titel) anzeigen können. Wenn Sie einem bereits indizierten Ordner neue Musikdateien hinzufügen, können Sie Ihren Musikindex einfach aktualisieren, um die Musikdateien Ihrer Sonos-Musikbibliothek hinzuzufügen.

- Berühren Sie zum Aktualisieren Ihres Musikindexes **Einstellungen**→**Musikbibliothek verwalten**→**Musikindex jetzt aktualisieren**. Wenn Sie Ihren Musikindex jeden Tag automatisch aktualisieren möchten, wählen Sie **Aktualisierung des Musikindexes planen** und wählen Sie einen Zeitpunkt für die Musikindexaktualisierung aus.

## Wiederaufladen

Der Sonos Controller 200 kann wieder aufgeladen werden, indem Sie ihn in die Sonos Ladestation 200 stellen. Die Anzeige für den Akkuladestatus  auf Ihrem Controller zeigt den aktuellen Ladestand des Akkus an. Um die Lebensdauer des Lithium-Ionen-Akkus zu verlängern, sollte er vor dem Wiederaufladen nicht komplett entladen werden. Wenn der Controller nicht verwendet wird, sollte er an die Ladestation angeschlossen sein. Da der *Memory-Effekt* bei diesem Akku-Typ nicht auftritt, kann er jederzeit geladen werden.

Wenn der Akku sich fast entladen hat, wird auf dem Controller-Bildschirm die Meldung angezeigt, dass der Akku geladen werden muss. Stellen Sie ihn hierzu einfach in die Ladestation.

Wenn Sie die Meldung verpassen und der Akku des Controllers sich vollständig entlädt, stellen Sie den Controller einfach in die Ladestation. Der Lichtsensor des Controllers ändert sich in orange, was darauf hinweist, dass ein Reset durchgeführt wird. Es dauert einige Minuten, bis der Controller-Bildschirm aktiv wird.

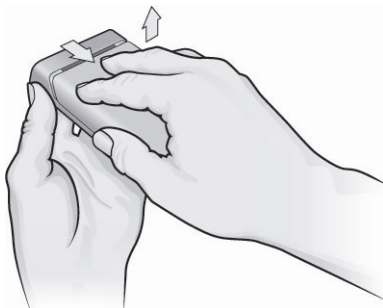
## Austauschen des Akkus

Nach einigen Jahren (je nach Verwendung) verkürzt sich möglicherweise die Verwendungsdauer des Controllers, nachdem Sie den Akku aufgeladen haben. Ein neuer Akku kann im Sonos Online Store ([www.sonos.com](http://www.sonos.com)) erworben werden. Befolgen Sie anschließend die folgenden Anweisungen zum Austauschen des Akkus.



**Achtung:** Wenn der Akku durch einen falschen Typ ersetzt wird, besteht Explosionsgefahr. Entsorgen Sie gebrauchte Akkus den Anleitungen entsprechend. (Informationen zur ordnungsgemäßen Entsorgung in Ihrer Region erhalten Sie vom örtlichen Entsorger.)

1. Entfernen Sie die Akkuabdeckung auf der Rückseite Ihres Controllers 200.



**Schieben Sie die Akkuabdeckung zurück und heben Sie sie ab**

2. Entfernen Sie den vorhandenen Akku, indem Sie an der grauen Lasche ziehen, um den Akku zu lösen. Anschließend können Sie ihn entnehmen.
3. Entfernen Sie die Schutzhülle vom neuen Akku.
4. Legen Sie den Akku so in das Akkufach ein, dass das Sonos-Logo nach oben zeigt, und stellen Sie sicher, dass der Akku sanft einrastet.
5. Schließen Sie die Akkuabdeckung.
6. Stellen Sie den Controller in die Ladestation, um ihn zu aktivieren.

# Grundlegende Problembehandlung

## Der Controller reagiert träge oder die Zonen sind nicht sichtbar

Wahrscheinlich treten Funkinterferenzen auf. Ändern Sie den von Ihrem Sonos-System verwendeten Funkkanal, indem Sie die folgenden Schritte befolgen. Wenn das Problem hierdurch nicht gelöst werden kann, wenden Sie sich bitte an den Sonos-Kundendienst – wir sind Ihnen gerne behilflich.

### Ändern Sie den Funkkanal, den Ihr Sonos-System verwendet.

- *Auf dem Sonos Controller* berühren Sie **Musikmenü**→**Einstellungen** →**Erweiterte Einstellungen**. Berühren Sie **Wireless-Kanal**, und wählen Sie in der Liste einen anderen Wireless-Kanal aus.
- *Im Desktop Controller für Windows* wählen Sie aus dem Menü **Datei** die Option **Einstellungen**. Klicken Sie auf die Registerkarte **Erweitert**, und wählen Sie anschließend einen anderen Wireless-Kanal in der Liste **Wireless-Kanal** aus.
- *Im Desktop Controller für Macintosh* wählen Sie aus dem Menü **Sonos** die Option **Einstellungen**. Klicken Sie auf die Registerkarte **Erweitert**, und wählen Sie anschließend einen anderen Wireless-Kanal in der Liste **Wireless-Kanal** aus.

Die Übernahme der neuen Einstellung kann einige Sekunden in Anspruch nehmen. Wenn Sie gerade Musik hören, kann während des Kanalwechsels ein kurzer Signalabfall auftreten.



## Zurücksetzen des Controllers 200

Wenn der Bildschirm des Controllers 200 einmal nicht reagieren sollte, können Sie den Akku aus der Rückseite der Einheit entfernen und sofort wieder einlegen. Stellen Sie den Controller in die Ladestation, um ihn zu aktivieren.

## Neustarten des Controllers 200

Müssen Sie möglicherweise irgendwann *Ihre DHCP-Lease erneuern* (eine neue IP-Adresse vom DHCP-Server Ihres Internetanbieters beziehen), können Sie Ihren Controller neu starten, indem Sie im **Musikmenü** die Optionen **Einstellungen**→**Controller-Einstellungen**→**Erweiterte Einstellungen**→**Controller neu starten** wählen.



**Achtung:** *Haushaltsreiniger oder Lösungsmittel können die Oberfläche Ihrer ZonePlayer oder Controller angreifen. Reinigen Sie die Geräte nur mit einem trockenen, weichen Tuch.*

# Technischer Support

**Website:** [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support)

- Hilfe zu Fehlerbehebung und Support finden Sie auf unserer Website, auf der Sie die Foren besuchen, häufig gestellte Fragen (Frequently Asked Questions, FAQ) durchsuchen oder Hilfe anfordern können.

**E-Mail:** [Support@sonos.com](mailto:Support@sonos.com)

**Chat und Telefon:** [www.sonos.com/support/contact](http://www.sonos.com/support/contact)

- Deutschland: 0800 0005339

Wenn Ihr Land hier nicht aufgeführt ist, rufen Sie den oben genannten Link unter **Chat und Telefon** auf, um die richtige Telefonnummer für Ihr Land zu finden.

# Sonos Controller 200

Sonos Controller 200. Voor gebruik met het Sonos Multi-Room Music System.

DIT DOCUMENT BEVAT INFORMATIE DIE ZONDER VOORAFGAANDE KENNISGEVING KAN WORDEN GEWIJZIGD.

Niets uit deze uitgave mag worden vermenigvuldigd of overgedragen in enige vorm of via enige methode, elektronisch of mechanisch, met inbegrip van maar niet beperkt tot fotokopieën, opnamen, zoekmachines of computernetwerken, zonder schriftelijke toestemming van Sonos, Inc.

Sonos® is een gedeponeerde handelsmerk van Sonos, Inc. in de Verenigde Staten, Canada en Australië en een handelsmerk van Sonos, Inc. in andere landen. SonosNet, ZonePlayer, ZoneBridge en alle Sonos-logo's zijn handelsmerken van Sonos, Inc. in de Verenigde Staten en/of andere landen.

Alle andere genoemde producten en diensten kunnen handelsmerken of servicemerken van de respectievelijke eigenaars zijn.

© 2004-2009 by Sonos, Inc. Alle rechten voorbehouden.

## Voor u begint

Als u een nieuw Sonos Multi-Room Music System configureert, raadt Sonos aan om ten minste één ZonePlayer (of ZoneBridge) te installeren voordat u een Sonos Controller 200 toevoegt aan uw muzieksysteem. Voor hulp bij deze stap kunt u de installatieposter raadplegen die bij uw ZonePlayer(s) is geleverd.



**Opmerking:** De Sonos Controller 200 is compatibel met versie 3.0 en later van de Sonos-software. Als u de Controller toevoegt aan een bestaand Sonos-systeem, gebruikt u de Desktop Controller om te zoeken naar de laatste update op de Sonos-software door **Help** → **Controleren op updates** te selecteren. Wanneer uw muzieksysteem is bijgewerkt, kunt u de Sonos Controller 200 toevoegen.

Wanneer u eenmaal een of meer zones hebt geconfigureerd, kunt u het beschermende verpakkingsmateriaal verwijderen van de batterij voor de Controller 200, de batterij in de achterkant van de Controller steken en de instructies op het scherm van de Controller volgen om deze toe te voegen aan het Sonos Multi-Room Music System. Voor hulp bij het plaatsen van de batterij raadpleegt u de installatieposter die is geleverd bij de Controller.

Voor informatie over het vervangen van de batterij gaat u naar pagina 44.

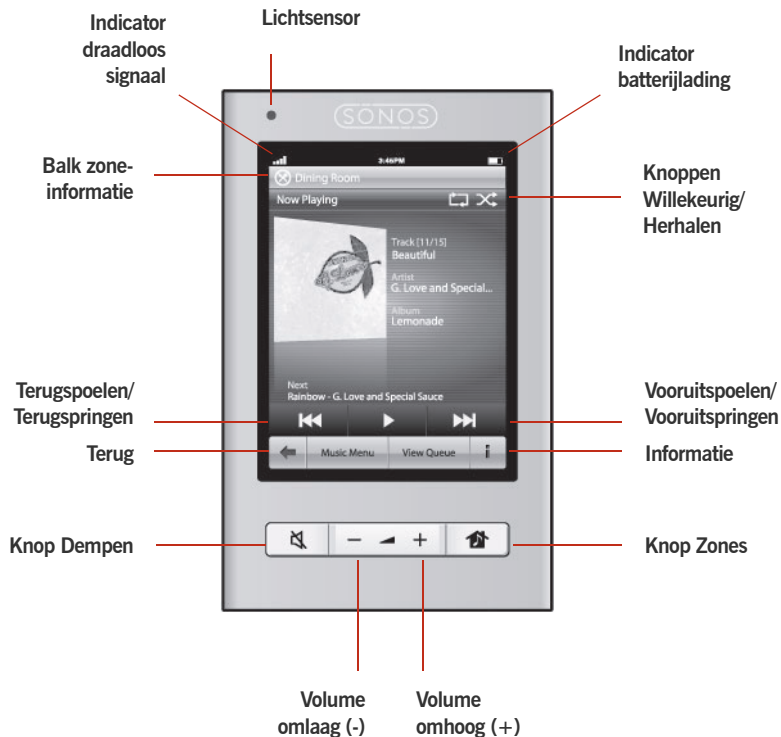
## De Sonos Controller 200...

- Voorziet in draadloze regeling van de muziek en de kamers waarin die wordt afgespeeld, vanuit elke kamer van uw huis. Richten en gezichtsveld spelen geen rol.
- LCD-touchscreen kleurenscherm dat het eenvoudig maakt om:
  - te zoeken naar of te bladeren door songs
  - nummers en afspeellijsten in een wachtrij te zetten
  - zones te selecteren en hetzelfde nummer af te spelen in verschillende kamers of verschillende nummers in verschillende kamers
  - het volume, het afspelen en de systeeminstellingen te regelen

## Aanvullende informatie

- Ga voor de laatste producthandleidingen naar [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support) en klik op **Documentatie**.
- Als u de Sonos-licentieovereenkomst en de regeling voor beperkte garantie wilt zien, gaat u naar [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support) en klikt u op **Beleid**.
- Om toegang te krijgen tot het online Help-systeem van uw software, selecteert u **Help bij Sonos-systeem** in het menu **Help**.
- Voor de laatste productinformatie over het Sonos Multi-Room Music System gaat u naar [www.sonos.com](http://www.sonos.com).

# De Controller gebruiken



## Navigatie



**Zones.** Gebruik de knop **Zones** om de zone te selecteren waarin de muziek moet worden afgespeeld, te zien welke muziekselecties worden afgespeeld in elke kamer of om *zonegroepen* aan te maken of te wijzigen, zodat dezelfde muziek kan worden afgespeeld in verschillende zones.

U kunt de knop **Zones** ook gebruiken om de Controller te vergrendelen, zodat er niets gebeurt wanneer u het scherm aanraakt (bijvoorbeeld wanneer u het scherm schoon maakt of wanneer u de Controller in de zak hebt zitten). Om de Controller te vergrendelen, houdt u de knop **Zones** twee (2) seconden ingedrukt. Houd de knop **Zones** nogmaals ingedrukt om de Controller weer te ontgrendelen.



**Terug.** Gebruik de knop **Terug** om terug te gaan naar het vorige scherm.



**Muziek Menu.** Raak **Muziek Menu** aan om te bladeren door muziek, muziek te selecteren, afspeellijsten te openen en de standaardinstellingen voor een Sonos ZonePlayer of Controller te wijzigen.



**Wachtrij tonen.** Raak **Wachtrij tonen** aan om de nummers in de huidige wachtrij te zien.




**Schuiven/bladeren.** Raak het scherm aan en schuif uw vinger omhoog of omlaag om een weergegeven lijst te verschuiven. *Tik* op het scherm om snel te schuiven. Raak een item in een lijst aan om het te selecteren.




**Informatie.** Raak **Informatie** aan om extra keuzes te zien of meer informatie over een muzikale selectie weer te geven.

## Afspelknoppen

 **Afspelen/Pauzeren.** Hiermee schakelt u tussen afspelen en pauzeren van het huidige nummer.

 **Volgende/Vooruitspoelen.** Hiermee gaat u naar het begin van het volgende nummer in de muziekwachtrij.

Als u de knop blijft aanraken, verschijnt de schuifbalk die de positie in het nummer aangeeft, terwijl u vooruit gaat in het huidige nummer.

 **Vorige/Terugspoelen.** Als al meer dan drie seconden van een nummer zijn afgespeeld, gaat u met deze knop naar het begin van het *huidige* nummer. Als er nog geen drie seconden zijn afgespeeld, gaat u met deze knop naar het begin van het *vorige* nummer.

Als u de knop blijft aanraken, verschijnt de schuifbalk die de positie in het nummer aangeeft, terwijl u terug gaat in het huidige nummer.

## Volume



**Volumeknoppen.** Gebruik de volumeknoppen om het volume in een zone of een hele zonegroep te verhogen (+) of te verlagen (-).



**Dempen.** Gebruik de knop **Dempen** om het geluid in een zone tijdelijk uit te schakelen. Raak de knop **Dempen** nogmaals aan om het geluid weer in te schakelen.

*Om het geluid in alle zones uit te schakelen, blijft u de knop Dempen*



gedurende 3 seconden aanraken. Raak de knop nogmaals drie seconden aan om het geluid weer in te schakelen in alle zones.

## Sensoren en indicatoren van de Controller



**Lichtsensor.** De lichtsensor schakelt automatisch de achterverlichting van de knoppen in op basis van het licht in de omgeving.



**Indicator voor sterkte draadloos signaal.** Geeft de huidige sterkte van het draadloze signaal van de Controller aan.



**Indicator batterijlading.** Geeft de resterende lading van de batterij van de Controller aan.

## Aanvullende instellingen

De volgende instellingen kunnen worden aangepast door **Instellingen**→**Instellingen Controller** te selecteren in het menu **Muziek** :

**Controller vergrendelen.** U kunt ervoor kiezen de Sonos Controller 200 te vergrendelen, zodat er niets gebeurt wanneer u het LCD-touchscreen of de knoppen aanraakt (bijvoorbeeld wanneer u het scherm schoon maakt of wanneer u de Controller in de zak hebt zitten). Als u de Controller weer wilt ontgrendelen, houdt u de knop **Zones** twee (2) seconden ingedrukt.

(U kunt de Controller ook vergrendelen door de knop **Zones** twee (2) seconden ingedrukt te houden.)

**Controllergeluiden.** De Controller maakt een *klikkend* geluid wanneer u een selectie aanraakt. U kunt ervoor kiezen alle geluiden in te schakelen, alleen geluiden voor het

toetsenbord in te schakelen of alle geluiden uit te schakelen door **Controllergeluiden** aan te raken.

**Lichte slaap.** De Controller gaat over naar een lichte slaap (het scherm wordt uitgeschakeld) om de batterij te sparen wanneer de Controller gedurende een opgegeven periode niet wordt gebruikt. Wanneer beweging wordt gedetecteerd of op een knop wordt gedrukt, wordt de Controller onmiddellijk wakker. Gebruik de instellingen **Slaaptimer in dok** (als de controller in het oplaadstation zit) en **Slaaptimer buiten dok** om op te geven na hoeveel tijd de Controller naar de lichte slaapstand moet gaan.

**Helderheid scherm.** Schuif met uw vinger over de schuifbalk om de helderheid van het scherm van de Controller aan te passen.

**Helderheid knoppen.** Schuif met uw vinger over de schuifbalk om de helderheid van de knoppen van de Controller aan te passen. Hoe helder de knoppen worden verlicht, wordt bepaald door de lichtsensoren en is afhankelijk van het omgevingslicht (het maakt bijvoorbeeld verschil of het nacht of dag is en of u binnen of buiten bent).

**Bewegingssensor.** De Controller heeft een bewegingssensor die de Controller automatisch *uit de slaapstand* haalt wanneer beweging wordt gedetecteerd. Als u de bewegingssensor wilt uitschakelen, selecteert u **Bewegingssensor** in het menu **Geavanceerde instellingen**.

**Taal.** Selecteer **Taal** in het menu **Geavanceerde instellingen** om de taalinstelling van de Controller te wijzigen.

# Muziek afspelen

Raak **Muziek Menu** aan op de Sonos Controller om het **Muziek Menu** weer te geven.



Als u meer wilt lezen over de voorzieningen en functies van uw nieuwe Sonos-systeem, kunt u de volledige gebruikershandleidingen downloaden van onze website op:

[www.sonos.com/support/documentation](http://www.sonos.com/support/documentation).

U kunt ook de Desktop Controller starten en **Help bij Sonos-systeem** selecteren in het menu **Help**.

## Radio

Bij Sonos krijgt u een radiogids die directe toegang geeft tot duizenden gratis internetradiostations en uitgezonden programma's. U kunt eenvoudig radioprogramma's van over de hele wereld vinden: muziek, nieuws en andere programma's, inclusief gearcheiverde programma's en podcasts.

Als u een internetradiostation wilt selecteren, hoeft u alleen maar **Radio** aan te raken.

## Muziekservices

Een muziekservice is een online muziekwinkel of online service die geluidsbestanden verkoopt per song of per audioboek of op basis van een abonnement. Sonos is compatibel met verschillende muziekservices. Bezoek onze website op [www.sonos.com/howitworks/music/partners](http://www.sonos.com/howitworks/music/partners) voor de meest recente lijst. (Het is

mogelijk dat sommige muziekservices in uw land niet beschikbaar zijn. Controleer de website van de muziekservices voor meer informatie.)

Als u een abonnement hebt op een muziekservice die compatibel is met Sonos, voegt u de gebruikersnaam en het wachtwoord voor die service toe aan Sonos. U hebt dan directe toegang tot de muziekservice vanaf het Sonos-systeem.

1. Als u een muziekservice wilt toevoegen, raakt u **Meer muziek...** aan.
2. Selecteer de met Sonos compatibele muziekservice die u wilt toevoegen.
3. Selecteer **Ik heb al een account**. Geef uw gebruikersnaam en wachtwoord voor de muziekservice op en raak **Klaar** aan. Uw gebruikersnaam en wachtwoord worden geverifieerd bij de muziekservice.

Wanneer uw referenties zijn geverifieerd, wordt deze muziekservice weergegeven in het menu **Muziek**, dus wanneer u naar deze muziekservice wilt luisteren, hoeft u alleen maar **Muziek Menu** aan te raken, de muziekservice te selecteren en een selectie aan te raken.

In sommige landen zijn gratis proefperiodes voor muziekservices beschikbaar. (Controleer de website van de muziekservices voor meer informatie.) Als een proefperiode voor een muziekservice zichtbaar is in het menu **Meer muziek...**, raakt u deze aan om de service te selecteren. Raak **Ik ben onbekend met [muziekservice]** aan en volg de aanwijzingen om die proefperiode te activeren. Als u na de proefperiode naar de muziek wilt blijven luisteren, moet u een abonnement nemen op de muziekservice.

## Muziekmappen


Het Sonos Multi-Room Music System kan muziek afspelen vanaf elke computer en elk NAS-apparaat (Network Attached Storage) in uw thuisnetwerk waarop gedeelde muziekmappen staan. Tijdens de installatie wordt u begeleid bij het proces van het instellen van de toegang tot de gedeelde muziekmappen. U kunt altijd muziekmappen toevoegen aan of verwijderen uit deze lijst.

- Als u nieuwe muziekmappen wilt toevoegen aan Sonos, raakt u **Instellingen**→**Beheer muziekbibliotheek**→**Instellingen muziekbibliotheek**→**Share toevoegen** aan.
- Als u muziekmappen wilt verwijderen, raakt u **Instellingen**→**Beheer muziekbibliotheek**→**Instellingen muziekbibliotheek** aan. Raak de share aan die u wilt verwijderen en selecteer **Share verwijderen**.

Het Sonos Multi-Room Music System indexeert uw muziekmappen zodat u uw muziekverzameling kunt opvragen op basis van categorieën (zoals artiesten, albums, componisten, genres of nummers.) Als u nieuwe muziek toevoegt aan een map die al is geïndexeerd, kunt u eenvoudig de muziekindex bijwerken om die nieuwe muziek toe te voegen aan de bibliotheek.

- Als u de muziekindex wilt bijwerken, raakt u **Instellingen**→**Beheer muziekbibliotheek**→**Muziekindex nu bijwerken** aan. Als u wilt dat uw muziekindex automatisch elke dag wordt bijgewerkt, selecteert u **Updates muziekindex plannen** en selecteert u dan een tijd voor het bijwerken van de muziekindex.

## Opnieuw opladen

U kunt de Sonos Controller 200 opladen door deze in de Sonos Charging Cradle 200 te plaatsen. De indicator voor de batterijlading  op de Controller geeft het niveau van de huidige lading aan. Voor een langere levensduur van de batterij verdient het aanbeveling om de batterij niet volledig te laten ontladen voordat u die opnieuw oplaadt. Als de Controller niet in gebruik is, kunt u deze het beste in het oplaadstation plaatsen. Aangezien dit type batterij geen *geheugeneffect* vertoont, kan het op elk moment worden opgeladen.

Als de batterij leeg dreigt te raken, verschijnt een bericht op het scherm van de Controller dat aangeeft dat het tijd is om opnieuw op te laden. Plaats in dat geval de Controller in het oplaadstation.

Als u dit bericht mist en de batterij van de Controller helemaal leeg raakt, plaatst u de Controller in het oplaadstation. De lichtsensoren van de Controller worden oranje om aan te geven dat de Controller opnieuw wordt ingesteld. Het kan een paar minuten duren voordat het scherm van de Controller weer actief wordt.

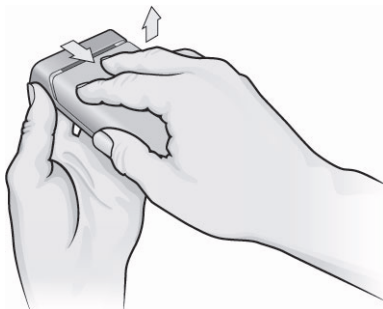
## Batterij vervangen

Na een aantal jaren (afhankelijk van het gebruik) is het mogelijk dat de batterij van de Controller een lading niet meer zo lang vasthoudt als in het begin. U kunt een vervangende batterij kopen in de online Sonos-winkel ([www.sonos.com](http://www.sonos.com)) en dan de onderstaande instructies volgen om de batterij te vervangen.



**Pas op:** er bestaat ontploffingsgevaar als u de batterij vervangt door een onjuist type. Volg de instructies om een batterij weg te doen. (Neem contact op met het lokale afvalbedrijf om te achterhalen hoe u de batterij in uw gebied moet wegdoen.)

1. Verwijder de klep van de batterij op de achterkant van de Controller 200.



**Schuif de klep van de batterij weg en til deze dan op**

2. Verwijder de aanwezige batterij door voorzichtig het grijze lipje naar u toe te trekken om de batterij los te maken en til deze vervolgens uit de Controller.
3. Verwijder het beschermende verpakkingsmateriaal van de nieuwe batterij.
4. Plaats de batterij in het batterijvak. Het Sonos-logo moet aan de buitenkant zitten. De batterij moet soepel op zijn plaats vastklikken.
5. Sluit de klep van de batterij.
6. Zet de Controller in het oplaadstation om die uit de slaapstand te halen.

# Eenvoudige problemen oplossen

## De Controller werkt langzaam of niet alle zones zijn zichtbaar

Waarschijnlijk is er sprake van draadloze interferentie. Wijzig het draadloze kanaal waarop uw Sonos-systeem werkt door de onderstaande stappen te volgen. Als het probleem hiermee niet is opgelost, neemt u contact op met de klantenservice van Sonos die u graag zal helpen.

### Het draadloze kanaal wijzigen waarop uw Sonos-systeem werkt

- *Gebruik een Sonos Controller* en raak **Muziek Menu** → **Instellingen** → **Geavanceerde instellingen** aan. Raak **Draadloos kanaal** aan en kies een ander draadloos kanaal in de lijst.
- *Gebruik de Desktop Controller voor Windows* en selecteer **Voorkeuren** in het menu **Bestand**. Klik op de tab **Geavanceerd** en selecteer een ander draadloos kanaal in de lijst **Draadloos kanaal**.
- *Gebruik de Desktop Controller voor Macintosh* en selecteer **Voorkeuren** in het menu **Sonos**. Klik op de tab **Geavanceerd** en selecteer een ander draadloos kanaal in de lijst **Draadloos kanaal**.

Het kan een aantal seconden duren voordat deze wijziging van kracht wordt. Als u muziek aan het afspelen bent, zal deze kort worden onderbroken wanneer het draadloze kanaal wordt gewijzigd.



## De Controller 200 opnieuw instellen

Als het scherm van de Controller 200 niet meer reageert, kunt u de batterij verwijderen uit de achterkant van het apparaat en die dan onmiddellijk weer terug stoppen. Zet de Controller in het oplaadstation om die uit de slaapstand te halen.

## De Controller 200 opnieuw starten

Is het mogelijk dat u af en toe uw *via DHCP toegekende adres* moet vernieuwen (een nieuw IP-adres verkrijgen bij de DHCP-server van uw provider). Als deze situatie zich voordoet, kunt u de Controller opnieuw starten door **Instellingen**→**Instellingen Controller**→**Geavanceerde instellingen**→**Controller opnieuw opstarten** te selecteren in het **Muziek Menu**.



**Pas op:** *Huishoudelijke schoonmaak- of oplosmiddelen kunnen de afwerking van de ZonePlayers of Controllers beschadigen. Maak de apparaten alleen schoon met een droge, zachte doek.*

# Technische ondersteuning

**Website:** [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support)

- Voor hulp bij het oplossen van problemen en ondersteuning bezoekt u onze website waar u de Forums kunt bezoeken, kunt bladeren door pagina's met veelgestelde vragen en om hulp kunt vragen.

**E-mail:** [Support@sonos.com](mailto:Support@sonos.com)

**Tekstchatten en telefoon:** [www.sonos.com/support/contact](http://www.sonos.com/support/contact)

- Gebruikt u de koppeling **Tekstchatten en telefoon** om het goede telefoonnummer voor uw land te vinden.

# Sonos Controller 200

Sonos Controller 200. För användning med Sonos Multi-Room Music System.

DETTA DOKUMENT INNEHÅLLER INFORMATION SOM KAN ÄNDRAS UTAN FÖREGÅENDE MEDDELANDE.

Ingen del av denna publikation får reproduceras eller överföras i någon form eller med några medel, elektroniska eller mekaniska, inklusive, men inte begränsat till, fotokopiering, inspelning, informationshämtningssystem eller datornätverk utan skriftligt tillstånd från Sonos, Inc.

Sonos® är ett registrerat varumärke som tillhör Sonos, Inc. i USA, Canada och Australien, och ett varumärke som tillhör Sonos, Inc. i andra länder. SonosNet, ZonePlayer, ZoneBridge och alla logotyper för Sonos är varumärken som tillhör Sonos, Inc. i USA och/eller andra länder.

Alla andra omnämnda produkter och tjänster kan vara varumärken eller servicemärken som tillhör respektive ägare.

© 2004-2009 Sonos, Inc. Med ensamrätt.

## Innan du börjar

Om du konfigurerar ett nytt Sonos Multi-Room Music System rekommenderar Sonos att du konfigurerar minst en ZonePlayer-enhet (eller ZoneBridge-enhet) innan du lägger till en Sonos Controller 200 i ditt musiksysteem. För hjälp med det här steget kan du hänvisa till de snabbinstallationsinstruktioner som medföljer den eller de ZonePlayer-enheter som du har.



**OBS!** Sonos Controller 200 är kompatibel med Sonos-programvaran version 3.0 eller senare. Om du gör ett tillägg i ett befintligt Sonos-system, använd programvaran Desktop Controller för att söka efter den senaste uppdateringen av Sonos-programvaran genom att välja **Hjälp** → **Sök efter uppdateringar**. Du kan lägga till Sonos Controller 200 när du har uppdaterat musiksysteem.

När du har konfigurerat en eller fler zoner kan du ta bort skyddshöljet från Controller 200-batteriet, sätta i batteriet på Controller-enhetens baksida och följa anvisningarna på Controller-skärmen för att lägga till den i ditt Sonos Multi-Room Music System. Hänvisa till de snabbinstallationsinstruktioner som medföljde Controller-enheten för hjälp med hur du sätter i batteriet.

Gå till sida 60 för information om hur du byter ut batteriet.

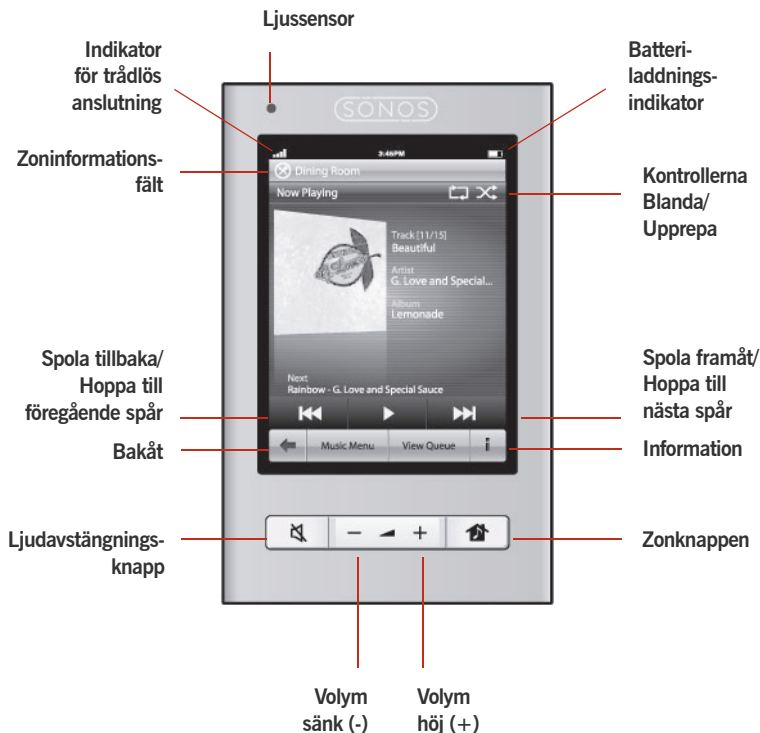
## Sonos Controller 200...

- Ger dig möjlighet att trådlöst styra musiken och var den spelas upp, från valfritt rum i ditt hem - du behöver inte peka och det finns inga synlinjeskrav.
- Pekskärm i helfärg av typen flytande kristaller som gör det enkelt att:
  - söka efter eller bläddra till sånger
  - köa spår och spellistor
  - välja zoner - spela upp samma sång i olika rum, eller olika sånger i olika rum
  - styra volym, uppspelnings- och systeminställningar

## För ytterligare information

- För senaste produktvägledningar, gå till [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support) och klicka på **Dokumentation**.
- Visa Sonos licensavtal och begränsade garanti genom att gå till [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support) och klicka på **Policy**.
- Du når det hjälpsystem som finns online och som ingår med din programvara genom att välja **Hjälp för Sonos-systemet** på menyn **Hjälp**.
- För senaste produktnyheter om Sonos Multi-Room Music System, gå till [www.sonos.com](http://www.sonos.com).

# Använda Controller-enheten



## Navigering



**Zoner** . Peka på knappen **Zoner** för att välja en zon att spela upp musik i, för att visa vilka musikval som spelas upp i varje rum eller för att skapa eller modifiera *zongrupper* för att dela samma musik mellan olika zoner.

Du kan också använda knappen **Zoner** för att låsa Controller-enheten så att ingenting händer när du vidrör skärmen (exempelvis när du rengör skärmen eller bär med dig Controller-enheten i fickan). Lås Controller-enheten genom att trycka på och hålla nere knappen **Zoner** i två (2) sekunder. Lås upp genom att trycka på och hålla nere knappen **Zoner** igen.



**Bakåt**. Tryck på pilen **Bakåt** för att gå tillbaka till föregående skärm.



**Musikmenyn**. Tryck på **Musikmenyn** för att bläddra till eller välja musik, nå spellistor och ändra standardinställningarna för en Sonos ZonePlayer- eller Controller-enhet.



**Visa kö**. Tryck på **Visa kö** för att visa spåren i nuvarande kö.



**Rullning/bläddring**. När du trycker på skärmen, dra ditt finger upp eller ner för att rulla igenom den eller de listor som visas. Snabbrolla genom att *bläddra* skärmen. Tryck på en uppgift i en lista för att välja den.




**Information**. Tryck på **Information** för att visa ytterligare valmöjligheter eller visa mer information om ett musikval.

## Uppspelningskontroller

 **Spela upp/paus.** Växlar mellan att spela upp och pausa aktuellt spår.

 **Nästa/Spola framåt.** Hoppar till början av nästa spår i musikkön.

När du trycker på och håller den här kontrollen nedtryckt visas reglaget för spårposition när du förflyttar dig framåt genom nuvarande spår.

 **Föregående/Spola tillbaka.** Om du har spelat upp mer än tre sekunder av spåret går den här kontrollen tillbaka till början av *nuvarande* spår. Om du har spelat upp mindre än tre sekunder av spåret hoppar den här kontrollen till början av *föregående* spår.

När du trycker på och håller nere den här kontrollen visas reglaget för spårposition när du hoppar bakåt genom nuvarande spår.

## Volym



**Volymkontroller.** Använd volymkontrollknapparna för att höja (+) eller sänka (-) volymen i valfri zon, eller i valfri zongrupp.



**Stäng av ljudet.** Använd knappen **Ljud av** för att tillfälligt stänga av ljudet i en zon. Tryck på knappen **Ljud av** igen för att slå på ljudet.

**Stäng av ljudet för alla zoner** genom att trycka på och hålla nere knappen **Ljud av** i tre sekunder. Tryck på och håll nere i tre sekunder för att slå på ljudet för alla zoner igen.



## Sensorer och indikatorer på Controller-enheten



**Ljussensor.** Beroende på omgivningens ljus, slår ljussensorn automatiskt på knapparnas bakgrundsbelysning.



**Indikator för trådlös signalstyrka.** Indikerar aktuell styrka för Controller-enhetens trådlösa signal.



**Batteriladdningsindikator.** Visar Controller-enhetens kvarvarande batteriladdning.

## Ytterligare inställningar

Du kan justera följande inställningar genom att välja **Inställningar**→**Inställningar för Controller** på **Musikmenyn**:

**Lås Controller-enheten.** Du kan välja att låsa Sonos Controller 200 så att ingenting händer när du vidrör pekskärmen av typ flytande kristaller eller trycker på knapparna (exempelvis när du rengör skärmen eller bär med dig Controller-enheten i fickan). När du är klar och vill låsa upp Controller-enheten, tryck på och håll nere knappen **Zoner** i två (2) sekunder.

(Du kan också låsa Controller-enheten genom att trycka på och hålla nere knappen **Zoner** i två (2) sekunder.)

**Controllerljud.** När du trycker på ett val gör Controller-enheten ett *clickande* ljud. Du kan välja att slå på alla ljud, endast aktivera tangentbordsljud eller stänga av alla ljud genom att trycka på **Controllerljud**.

**Lätt viloläge.** Din Controller-enhet kommer att gå in i ett så kallat lätt viloläge (skärmen stängs av) för att spara på batteriets livslängd när den inte används under en angiven tidsperiod. När rörelse avkänns eller en knapp trycks ner vaknar

omedelbart Controller-enheten. Använd inställningarna **Vilolägestimer dockad** (när den sitter i laddningsdockan) och **Vilolägestimer odockad** för att välja efter hur lång tid din Controller-enhet ska gå in i lätt viloläge.

**Skärmljusstyrka.** Dra ditt finger över reglaget för att justera ljusstyrkan för Controller-skärmen.

**Knappljusstyrka.** Dra ditt finger över reglaget för att justera ljusstyrkan för knapparna på Controller-enheten. Knappljusstyrkan styrs av en ljussensor så att knappljusstyrkan varierar beroende på din miljö (exempelvis om det är natt eller dag eller om du är inomhus eller utomhus i ditt hem.)

**Rörelsesensor.** Controller-enheten har en rörelsesensor för att automatiskt *väcka* Controller-enheten när rörelse avkänns. Om du vill inaktivera rörelsesensorn, välj **Rörelsesensor** på menyn **Avancerade inställningar**.

**Språk.** Välj **Språk** på menyn **Avancerade inställningar** för att ändra språkinställningen för din Controller-enhet.

# Spela upp musik

Tryck på **Musikmenyn** på Sonos Controller för att visa **Musikmenyn**.



Du kan läsa mer om egenskaperna och funktionerna i ditt nya Sonos-system genom att hämta den fullständiga användarhandboken från vår webbplats på:

[www.sonos.com/support/documentation](http://www.sonos.com/support/documentation) eller starta programvaran Desktop Controller och välj **Hjälp för Sonos-systemet** på menyn **Hjälp**.

## Radio

I Sonos ingår en radioguide som ger omedelbar åtkomst till tusentals kostnadsfria Internetradiostationer och utsändningsprogram. Det är lätt att hitta radio från hela världen - musik, nyheter och underhållsprogram, inklusive arkiverade program och poddsändningar.

Välj en Internetradiostation genom att helt enkelt välja **Radio**.

## Musiktjänster

En musiktjänst är en musikbutik online eller onlinetjänst som säljer ljud per sång, per ljudbok eller per prenumeration. Sonos är kompatibelt med flera musiktjänster - du kan besöka vår webbplats på [www.sonos.com/howitworks/music/partners](http://www.sonos.com/howitworks/music/partners) för den

senaste listan. (Vissa musiktjänster kanske inte finns tillgängliga i ditt land. Kontrollera den individuella musiktjänstens webbplats för mer information.)

Om du för närvarande prenumererar på en musiktjänst som är kompatibel med Sonos lägger du helt enkelt till ditt användar-ID och lösenord för musiktjänsten i Sonos och du får då ögonblickligen tillgång till musiktjänsten från ditt Sonos-system.

1. Om du vill lägga till en musiktjänst, tryck på **Mer musik...**
2. Markera den Sonos-kompatibla musiktjänst som du vill lägga till.
3. Markera **Jag har redan ett konto**. Skriv användarnamnet och lösenordet för musiktjänsten och tryck sedan på **Klar**. Ditt användarnamn och lösenord verifieras hos musiktjänsten.

När dina referenser har verifierats visas den här musiktjänsten på **Musikmenyn** vilket innebär att när du än vill lyssna på den här musiktjänsten trycker du helt enkelt på **Musikmenyn**, väljer musiktjänsten och väljer ett av alternativen.

Kostnadsfria provmedlemskap hos musiktjänster finns tillgängliga i vissa länder. (Gå till den individuella musiktjänstens webbplats för mer information.) Om det finns ett synligt provmedlemskap för en musiktjänst på menyn **Mer musik...** behöver du bara trycka på den för att välja den. Tryck på **Jag har ej använt [musiktjänst]** tidigare och följ sedan instruktionerna för att aktivera musikprovmedlemskapet. När försöksperioden är slut måste du prenumerera på musiktjänsten för att hålla musiken igång.

## Musikmappar


Sonos Multi-Room Music System kan spela upp musik från valfri dator eller nätverksansluten lagringsenhet (NAS) i ditt hemnätverk där du har delade musikmappar. Under Sonos installationsprocedur visas hur du når dessa delade musikmappar. Med tiden kan du vilja lägga till eller ta bort mappar från den här listan.

- Lägg till nya musikmappar i Sonos genom att trycka på **Inställningar**→**Musikbibliotekshantering**→**Inställningar för Musikbiblioteket**→**Lägg till resurs**.
- Ta bort musikmappar genom att trycka på **Inställningar**→**Musikbibliotekshantering**→**Inställningar för Musikbiblioteket**. Peka på den resurs som du vill ta bort och välj sedan **Ta bort resurs**.

Sonos Multi-Room Music System indexerar dina musikmappar så att du kan visa din musiksamling enligt kategorier (exempelvis artister, album, kompositörer, genrer eller spår). Om du lägger till ny musik i en mapp som redan är indexerad uppdaterar du ditt musikindex för att lägga till den här musiken i ditt musikbibliotek i Sonos.

- Uppdatera ditt musikindex genom att trycka på **Inställningar**→**Musikbibliotekshantering** →**Uppdatera musikindex nu**. Om du vill att ditt musikindex ska uppdateras automatiskt varje dag, välj **Schemalägg uppdateringar av musikindex** och välj sedan tidpunkt för uppdateringen av musikindex.

# Laddning

Du kan ladda Sonos Controller 200 genom att placera den i Sonos laddningsdocka 200. Batteriladdningsindikatorn  på Controller-enheten visar aktuell batteriladdningsnivå. I syfte att förlänga batteriets livslängd är det bäst att inte låta litiumjonbatteriet urladdas helt före omladdningen. Förvara Controller-enheten sittande i laddningsdockan när den inte används eftersom den här typen av batteri inte lider av *minneseffekt* och kan laddas när som helst.

Om batteriladdningen börjar ta slut visas ett meddelande på Controller-skärmen som talar om att det är dags att ladda batteriet. Placera det då i dockan för att ladda om det.

Om du missar det här meddelandet och Controller-enhetens batteri skulle laddas ur fullständigt sätter du Controller-enheten i laddningsdockan. Controller-enhetens ljussensor blir orange, vilket indikerar att det sker en återställning. Det kommer att ta ett par minuter innan Controller-skärmen "vaknar".

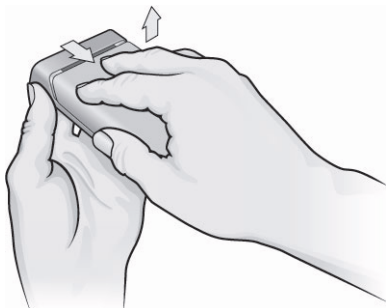
## Utbyte av batterier

Efter flera år (beroende på användning), kanske batteriet i Controller-enheten inte håller en laddning som det brukade göra. Du kan köpa ett nytt batteri från vår onlinebutik ([www.sonos.com](http://www.sonos.com)) och sedan följa anvisningarna för att byta ut batteriet.



**Var försiktig:** Risk för explosion om batteriet byts ut mot fel typ. Avyttring av förbrukade batterier ska ske i enlighet med anvisningarna. (Konsultera lokala avfalls- och/eller återanvändningsmyndigheter för att fastställa korrekt avyttringsmetod för ditt område.)

1. Ta av batteriluckan på baksidan av Controller 200-enheten.



**Skjut batteriluckan bakåt och lyft sedan av den**

2. Ta ut det befintliga batteriet genom att försiktigt dra den grå batterifliken mot dig för att dra upp batteriet och lyft sedan upp för att ta ut det ur batteriutrymmet. ( )
3. Ta bort skyddshöljet från det nya batteriet.
4. Sätt i batteriet i batteriutrymmet med Sonos logotyp utåt. Se till att batteriet snäpps fast.
5. Stäng batteriluckan.
6. Lägg Controller i laddningsdockan för att aktivera den.

# Grundläggande felsökning

## Controller-enheten verkar trög eller så är inte alla zoner synliga

Du upplever troligtvis störning i din trådlösa anslutning. Byt den trådlösa kanal som ditt Sonos-system använder genom att följa nedanstående steg. Om detta inte löser problemet, kontakta Sonos kundsupportgrupp så hjälper vi dig gärna.

### Byt den trådlösa kanal som ditt Sonos-system används på

- *Använd en Sonos Controller-enhet, tryck på **Musikmenyn**→**Inställningar**→**Avancerade inställningar**. Tryck på **Trådlös kanal** och välj sedan en annan trådlös kanal i listan.*
- *Använd programvaran **Desktop Controller för Windows** och välj **Inställningar** på menyn **Arkiv**. Klicka på fliken **Avancerat** och välj sedan en annan trådlös kanal i listan **Trådlös kanal**.*
- *Använd programvaran **Desktop Controller för Macintosh** och välj **Inställningar** på menyn **Sonos**. Klicka på fliken **Avancerat** och markera sedan en annan trådlös kanal i listan **Trådlös kanal**.*

Det kan ta flera sekunder innan bytet träder i kraft. Om du har musik som spelas upp kan en kort stund utan musik uppstå under tiden den trådlösa kanalen ändras.

## Återställa Controller 200

Om skärmen på Controller 200 någonsin skulle verka oemottaglig för dina åtgärder kan du ta ut batteriet från enhetens baksida och sedan omedelbart sätta i det igen. Lagg Controller i laddningsdockan för att aktivera den.



## Starta om Controller 200

Om du har ett kabelmodem kan det uppstå tillfällen när du måste *förnya DHCP-lease* (få en ny IP-adress från Internetleverantörens DHCP-server). Om detta sker kan du starta om Controller-enheten genom att välja **Inställningar**→**Inställningar för Controller**→**Avancerade inställningar**→**Starta om Controller** på **Musikmenyn**.



**Var försiktig:** Rengöringsmedel eller lösningsmedel för hushållsbruk kan skada ytfinishen på din ZonePlayer- eller Controller-enhet. Rengör endast med torr, mjuk trasa.

## Teknisk support

**Webbplats:** [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support)

- För hjälp med felsöknings- och supportärenden, gå till vår webbplats där du kan besöka forum, bläddra på våra sidor Vanliga frågor och svar eller be om hjälp.

**E-post:** [Support@sonos.com](mailto:Support@sonos.com)

**Textchatt och telefon:** [www.sonos.com/support/contact](http://www.sonos.com/support/contact)

- Gå till länken **Textchatt och telefon** för att hitta rätt telefonnummer för ditt land.



# Sonos Controller 200

Sonos Controller 200. À utiliser avec le Sonos Multi-Room Music System.

CE DOCUMENT CONTIENT DES INFORMATIONS SUSCEPTIBLES D'ÊTRE MODIFIÉES SANS PRÉAVIS.

Aucun extrait de cette publication ne peut être reproduit ou distribué sous quelque forme et par quelque moyen que ce soit, électronique ou mécanique, y compris, sans s'y limiter, la photocopie, l'enregistrement, les systèmes de recherche d'information et les réseaux informatiques, sans l'autorisation écrite préalable de Sonos, Inc.

Sonos® est une marque déposée de Sonos, Inc. aux États-Unis, au Canada et en Australie, et une marque commerciale de Sonos, Inc. dans les autres pays. SonosNet, ZonePlayer, ZoneBridge et tous les logos Sonos sont des marques commerciales de Sonos, Inc. aux États-Unis et/ou dans d'autres pays.

Tous les autres produits et services mentionnés dans ce document sont des marques de commerce ou des marques de service de leurs propriétaires respectifs.

© 2004-2009 par Sonos, Inc. Tous droits réservés.

## Avant de commencer

Si vous installez un nouveau système audio multi-pièce Sonos, Sonos vous recommande d'installer au moins un ZonePlayer (ou ZoneBridge) avant d'ajouter une télécommande Sonos Controller 200 au système. Pour obtenir de l'aide sur cette étape, reportez-vous au poster d'installation rapide fourni avec votre ou vos ZonePlayers.



**Remarque** : la télécommande Sonos Controller 200 est compatible avec le logiciel Sonos version 3.0 ou ultérieure. Si vous souhaitez ajouter la télécommande à un système Sonos existant, utilisez le logiciel Desktop Controller pour vérifier la dernière mise à jour logicielle Sonos en sélectionnant **Aide** → **Vérifier les mises à jour**. Une fois votre système audio mis à jour, vous pouvez ajouter le Sonos Controller 200.

Lorsque vous avez configuré une ou plusieurs zones, vous pouvez retirer l'emballage protecteur de la batterie du Controller 200, insérer la batterie au dos du Controller, puis suivre les instructions qui s'affichent sur l'écran du Controller pour ajouter ce dernier à votre système audio multi-pièce Sonos. Pour obtenir de l'aide sur l'insertion de la batterie, reportez-vous au poster d'installation rapide fourni avec votre Controller.

Pour obtenir des informations sur le remplacement de la batterie, voir page 76.

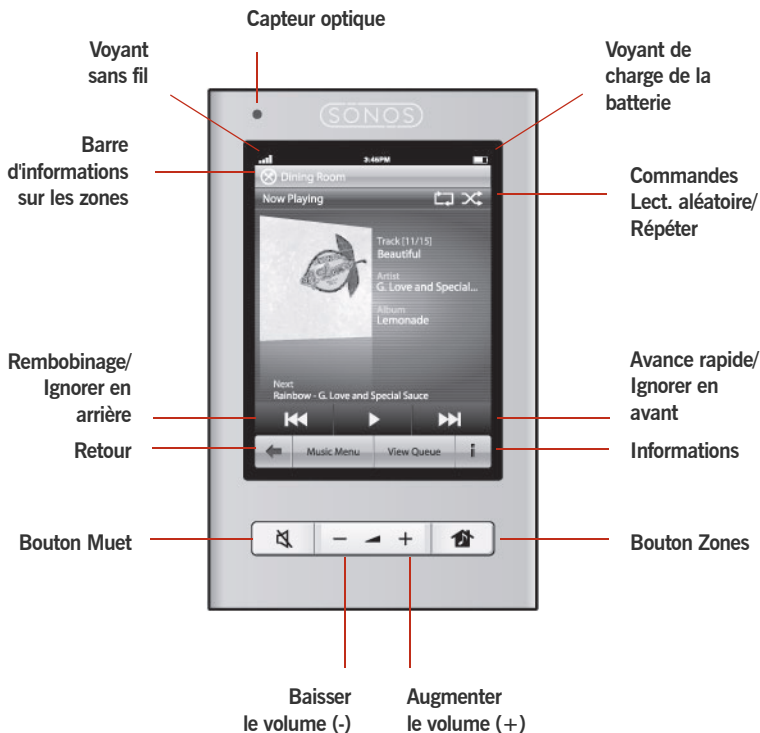
# La télécommande Sonos Controller 200...

- vous permet de contrôler, sans fil, la musique et la pièce dans laquelle elle est diffusée, quel que soit l'endroit de la maison où vous trouviez, sans avoir à pointer, ni à viser.
- Elle est équipée d'un écran tactile LCD couleur qui facilite :
  - la recherche ou l'exploration de chansons
  - la création de listes de pistes et de listes de lecture
  - la sélection des zones, pour écouter la même chanson dans des pièces différentes ou des chansons différentes dans chacune des pièces
  - le réglage du volume, de la lecture et des paramètres système

## Informations supplémentaires

- Pour obtenir les derniers guides produit, visitez [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support) et cliquez sur **Documentation**.
- Pour consulter le contrat de licence et la garantie limitée de Sonos, visitez [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support) et cliquez sur **Politiques**.
- Pour accéder au système d'aide en ligne fourni avec votre logiciel, sélectionnez **Aide du système Sonos** dans le menu **Aide**.
- Pour obtenir les dernières informations produit concernant le système audio multi-pièce Sonos, visitez [www.sonos.com](http://www.sonos.com).

# Utilisation du Controller



## Navigation



**Zones.** Utilisez le bouton **Zones** pour sélectionner une zone dans laquelle diffuser de la musique, afficher les sélections musicales diffusées dans chaque pièce et créer ou modifier des *groupes de zones* afin de partager la même musique dans plusieurs zones.

Vous pouvez également utiliser le bouton **Zones** pour verrouiller le Controller afin que rien ne se produise lorsque vous touchez l'écran (par exemple, lorsque vous le nettoyez ou lorsque vous glissez le Controller dans votre poche). Pour verrouiller le Controller, appuyez sur le bouton **Zones** pendant deux (2) secondes. Pour le déverrouiller, appuyez simplement à nouveau sur le bouton **Zones** pendant deux secondes.



**Retour.** Appuyez sur la flèche **Retour** pour revenir à l'écran précédent.



**Menu Musique.** Appuyez sur le menu **Musique** pour explorer ou sélectionner de la musique, accéder aux listes de lecture et modifier les paramètres par défaut d'un Sonos ZonePlayer ou Controller.



**Afficher la liste.** Appuyez sur **Afficher la liste** pour afficher les pistes de la liste en cours.




**Faire défiler/parcourir.** Tout en touchant l'écran, faites glisser votre doigt vers le haut ou vers le bas pour faire défiler une liste affichée. *Appuyez furtivement* sur l'écran pour faire défiler rapidement. Appuyez sur un élément d'une liste pour faire une sélection.




**Informations.** Appuyez sur **Informations** pour afficher d'autres choix ou davantage d'informations sur une sélection musicale.

## Boutons de commande de lecture

 **Lecture/Pause.** Ce bouton vous permet de basculer entre les modes lecture et pause de la piste en cours.

 **Suivant/Avance rapide.** Ce bouton vous permet de passer au début de la piste suivante de la liste musicale.

Le fait d'appuyer longuement sur ce bouton affiche le curseur de position de piste que vous pouvez avancer dans la piste en cours.

 **Précédent/Rembobinage.** Si la lecture de la piste a débuté depuis plus de 3 secondes, ce bouton revient au début de la piste en cours. Si la lecture de la piste a débuté depuis moins de 3 secondes, ce bouton revient au début de la piste précédente.

Le fait d'appuyer longuement sur ce bouton affiche le curseur de position de piste que vous pouvez reculer dans la piste en cours.

## Volume



**Réglage du volume.** Utilisez les boutons de réglage du volume pour augmenter (+) ou baisser (-) le son d'une zone ou d'un groupe de zones.



**Muet.** Utilisez le bouton **Muet** pour couper momentanément le son dans une zone. Appuyez de nouveau sur le bouton **Muet** pour rétablir le son. *Pour couper le son dans toutes les zones*, appuyez sur le bouton Muet pendant 3 secondes. Appuyez sur le bouton et maintenez la pression pendant 3 secondes pour rétablir le son dans toutes les zones.



## Indicateurs et capteurs du Controller



**Capteur optique.** Le capteur optique allume automatiquement les rétro-éclairages des boutons selon la luminosité ambiante.



**Indicateur d'intensité du signal sans fil.** Indique l'intensité du signal sans fil du Controller.



**Voyant de charge de la batterie.** Indique le niveau de charge de la batterie du Controller.

## Paramètres supplémentaires

Les paramètres suivants peuvent être modifiés en sélectionnant

**Paramètres** → **Paramètres du Controller** dans le menu **Musique** :

**Verrouiller le Controller.** Vous pouvez verrouiller le Sonos Controller 200 pour que rien ne se produise lorsque vous touchez l'écran tactile LCD ou les boutons (par exemple, lorsque vous nettoyez l'écran ou glissez le Controller dans votre poche). Lorsque vous souhaitez déverrouiller le Controller, appuyez simplement sur le bouton **Zones** pendant deux (2) secondes.

(Pour verrouiller le Controller, appuyez également sur le bouton **Zones** pendant deux (2) secondes.)

**Sons du Controller.** Le Controller émet un *clac* lorsque vous appuyez sur une sélection. Vous pouvez choisir d'activer tous les sons, d'activer les sons du clavier uniquement ou de désactiver tous les sons en appuyant sur **Sons du Controller**.

**Veille momentanée.** Votre Controller passe en veille momentanée (l'écran s'éteint) pour préserver l'autonomie de la batterie lorsqu'il n'est pas utilisé pendant une période définie. Lorsqu'un mouvement est détecté ou lorsque vous appuyez sur un bouton, le Controller s'éveille immédiatement. Utilisez les paramètres **Horloge de veille avec stat. d'accueil** (lorsque l'appareil se trouve dans le socle de charge) et **Horloge de veille sans stat. d'accueil** pour définir la durée au bout de laquelle votre Controller entrera en veille momentanée.

**Luminosité de l'écran.** Faites glisser le curseur avec votre doigt pour régler la luminosité de l'écran.

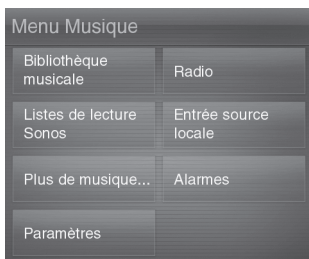
**Luminosité des boutons.** Faites glisser le curseur avec votre doigt pour régler la luminosité des boutons de votre Controller. La luminosité des boutons est réglée par le capteur optique. De ce fait, elle varie en fonction de votre environnement (lumière du jour, obscurité, si vous êtes à l'intérieur ou à l'extérieur de votre domicile).

**Détecteur de mouvement.** Le Controller est équipé d'un détecteur de mouvement qui le réveille automatiquement lorsqu'un mouvement est détecté. Si vous souhaitez désactiver le détecteur de mouvement, sélectionnez **Détecteur de mouvement** dans le menu **Paramètres avancés**.

**Langue.** Sélectionnez **Langue** dans le menu **Paramètres avancés** pour modifier la langue de votre Controller.

# Écouter de la musique

Appuyez sur le menu **Musique** du Sonos Controller pour afficher le menu **Musique**.



Pour en savoir plus sur les caractéristiques et fonctionnalités de votre nouveau système Sonos, téléchargez le guide complet de l'utilisateur sur notre site Web à l'adresse :

**[www.sonos.com/support/documentation](http://www.sonos.com/support/documentation)**  
ou démarrez votre logiciel Desktop Controller et sélectionnez **Aide du système Sonos** dans le menu **Aide**.

## Radio

Sonos inclut un guide de radios donnant accès à des milliers de stations de radio et programmes de diffusion Internet gratuits. Vous pouvez facilement trouver une radio dans le monde (musique, actualités et autres) et toute une gamme de programmations, incluant des émissions archivées et des podcasts.

Pour sélectionner une station de radio Internet, appuyez simplement sur **Radio**.

## Services musicaux

Un service musical est un magasin de musique en ligne ou un service en ligne qui vend des fichiers audio par chanson, par livre audio ou sur abonnement. Sonos est compatible avec plusieurs services musicaux. Pour en obtenir la liste, visitez notre site Web à l'adresse **[www.sonos.com/howitworks/music/partners](http://www.sonos.com/howitworks/music/partners)**. (Certains services

musicaux peuvent ne pas être disponibles dans votre pays. Pour plus d'informations, consultez le site Web du service musical qui vous intéresse.)

Si vous êtes actuellement abonné à un service musical compatible avec Sonos, ajoutez simplement votre ID utilisateur et votre mot de passe pour ce service à Sonos et vous pourrez accéder immédiatement au service musical à partir de votre système Sonos.

1. Pour ajouter un service musical, appuyez sur **Plus de musique...**
2. Sélectionnez le service musical compatible Sonos à ajouter.
3. Sélectionnez **J'ai déjà un compte**. Entrez votre nom d'utilisateur et votre mot de passe pour ce service, puis appuyez sur **Terminé**. Votre nom d'utilisateur et votre mot de passe seront vérifiés auprès du service musical en question.

Une fois vos informations d'identification vérifiées, ce service musical s'affichera dans le menu **Musique**. Ainsi, lorsque vous souhaiterez l'écouter, il vous suffira d'appuyer sur le menu **Musique**, de le sélectionner et de faire votre choix.

Des versions d'évaluation gratuites des services musicaux sont disponibles dans certains pays. (Pour plus d'informations, consultez le site Web du service musical qui vous intéresse.) Si vous voyez une version d'évaluation de service musical dans le menu **Plus de musique...**, appuyez tout simplement dessus pour la sélectionner. Appuyez sur **Je débute avec [service musical]**, puis suivez les invites pour activer l'évaluation musicale. Une fois la période d'évaluation écoulée, vous devrez vous abonner au service musical si vous souhaitez continuer à écouter la musique qu'il propose.

## Dossiers musicaux


Le système audio multi-pièce Sonos peut lire de la musique à partir de tout ordinateur ou de tout périphérique NAS (Network-Attached Storage) de votre réseau domestique, sur lequel vous avez partagé des dossiers musicaux. Durant l'installation de Sonos, vous êtes guidé à travers le processus d'accès à ces dossiers musicaux partagés. Le temps passant, vous voudrez peut-être ajouter ou supprimer des dossiers de cette liste.

- Pour ajouter des dossiers musicaux à Sonos, appuyez sur **Paramètres**→**Gestion bibliothèque musicale**→**Installation de la bibliothèque musicale**→**Ajouter partage**.
- Pour supprimer des dossiers musicaux, appuyez sur **Paramètres**→**Gestion bibliothèque musicale**→**Installation de la bibliothèque musicale**. Appuyez sur le partage à supprimer, puis sélectionnez **Supprimer le partage**.

Le système audio multi-pièce Sonos indexe vos dossiers musicaux pour que vous puissiez voir votre collection musicale par catégorie (par exemple, artistes, albums, compositeurs, genres ou pistes). Si vous ajoutez de la musique à un dossier qui est déjà indexé, il vous suffit de mettre à jour votre index musical pour ajouter cette musique à votre bibliothèque musicale Sonos.

- Pour mettre à jour votre index musical, appuyez sur **Paramètres**→**Gestion bibliothèque musicale** →**Mettre à jour l'index musical maintenant**. Si vous souhaitez que votre index musical se mette à jour automatiquement chaque jour, sélectionnez **Planifier les mises à jour de l'index musical**, puis sélectionnez une heure de mise à jour de l'index.

## Recharge

Vous pouvez recharger le Sonos Controller 200 en le plaçant sur le socle de charge Sonos 200. L'indicateur de charge de la batterie  de votre Controller indique le niveau de charge. Afin de prolonger la durée de vie de la batterie Lithium-Ion, nous vous conseillons de ne pas la laisser se décharger complètement. Lorsque vous n'utilisez pas le Controller, laissez-le dans le socle de charge. Ce type de batterie peut être chargé à tout moment, sans problème de *mémoire*.

Si la batterie commence à faiblir, un message s'affiche sur l'écran de votre Controller pour vous indiquer qu'il est temps de la recharger. Placez alors simplement le Controller dans le socle de charge.

Si vous manquez ce message et que la batterie du Controller se décharge complètement, placez simplement ce dernier dans le socle de charge. Le capteur optique du Controller deviendra orange, ce qui indique une réinitialisation en cours. L'écran du Controller mettra quelques minutes à se réactiver.

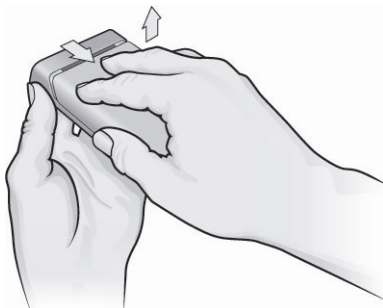
## Remplacement de la batterie

Après plusieurs années (selon l'utilisation que vous en ferez), la batterie de votre Controller ne tiendra peut-être plus la charge aussi longtemps qu'avant. Vous pourrez acheter une autre batterie dans notre magasin Sonos en ligne ([www.sonos.com](http://www.sonos.com)) et suivre les instructions ci-dessous pour le remplacement.



**Attention :** la batterie risque d'exploser si vous la remplacez par un type incorrect. Conformez-vous aux instructions pour le recyclage des batteries usagées. (Contactez votre déchetterie locale pour savoir ce que vous devez faire de cette batterie usagée.)

1. Retirez le couvercle de la batterie au dos de votre Controller 200.



**Faites glisser le couvercle de la batterie, puis soulevez-le**

2. Retirez la batterie existante en tirant doucement sur la languette grise, puis soulevez.
3. Retirez l'emballage protecteur de la batterie neuve.
4. Insérez la batterie neuve à la place de l'ancienne, avec le logo Sonos face à vous, jusqu'à entendre un clic.
5. Refermez le couvercle.
6. Placez le Controller dans le socle de charge pour l'activer.

# Résolution des problèmes de base

## Le Controller fonctionne lentement ou toutes les zones ne sont pas visibles

Il y a peut-être des interférences sur le réseau sans fil. Modifiez le canal sans fil sur lequel votre système Sonos fonctionne en procédant comme suit. Si le problème persiste, contactez le support client de Sonos et nous vous aiderons du mieux possible.

### Modifiez le canal sans fil sur lequel votre système Sonos fonctionne

- *Sur le Sonos Controller*, appuyez sur le menu **Musique**→**Paramètres** →**Paramètres avancés**. Appuyez sur **Canal sans fil**, puis choisissez un autre canal sans fil de la liste.
- *À l'aide du logiciel Desktop Controller pour Windows*, sélectionnez **Préférences** dans le menu **Fichier**. Cliquez sur l'onglet **Avancé**, puis sélectionnez un autre canal sans fil dans la liste **Canal sans fil**.
- *À l'aide du logiciel Desktop Controller pour Macintosh*, sélectionnez **Préférences** dans le menu **Sonos**. Cliquez sur l'onglet **Avancé**, puis sélectionnez un autre canal sans fil dans la liste **Canal sans fil**.

Le basculement peut prendre quelques secondes. Si vous êtes en train d'écouter de la musique, celle-ci pourra s'arrêter momentanément au cours de la modification du canal sans fil.



## Réinitialiser le Controller 200

Si l'écran du Controller 200 ne répond plus, retirez la batterie, puis replacez-la immédiatement. Placez le Controller dans le socle de charge pour l'activer.

## Redémarrer le Controller 200

Il peut vous arriver de devoir *renouveler votre bail DHCP* (obtenir une nouvelle adresse IP du serveur DHCP de votre fournisseur Internet). Le cas échéant, vous devez redémarrer votre Controller en sélectionnant **Paramètres**→**Paramètres du Controller**→**Paramètres avancés**→**Redémarrer le Controller** dans le menu **Musique**.



**Attention** : les nettoyeurs et les solvants à usage domestique peuvent endommager le revêtement de vos ZonePlayers ou de vos Controllers. Nettoyez-les uniquement avec un chiffon sec et doux.

# Support technique

**Site Web :** [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support)

- Pour obtenir de l'aide sur la prise en charge et la résolution des problèmes, visitez notre site Web sur lequel vous pourrez consulter les Forums, les pages de Foire aux questions (FAQ) ou demander assistance.

**Adresse e-mail :** [Support@sonos.com](mailto:Support@sonos.com)

**Discussion textuelle et numéros de téléphone :** [www.sonos.com/support/contact](http://www.sonos.com/support/contact)

- France : 0800 910769

Si votre pays n'est pas répertorié ici, cliquez sur le lien **Discussion textuelle et numéros de téléphone** (ci-dessus) pour trouver le numéro de téléphone correspondant à votre pays.

# Sonos Controller 200

Sonos Controller 200. Para utilizarse con Sonos Multi-Room Music System.

ESTE DOCUMENTO CONTIENE INFORMACIÓN QUE ESTÁ SUJETA A MODIFICACIONES SIN PREVIO AVISO.

Se prohíbe la reproducción o transmisión de cualquier porción de esta publicación en cualquier forma o por cualquier medio, ya sea electrónico o mecánico, lo cual incluye sin limitación la fotocopia, la grabación, los sistemas de recuperación de información o las redes informáticas, sin la autorización escrita de Sonos, Inc. Sonos® es una marca comercial registrada de Sonos, Inc. en los Estados Unidos, Canadá y Australia, y una marca comercial de Sonos, Inc. en otros países. SonosNet, ZonePlayer, ZoneBridge y todos los logotipos de Sonos son marcas comerciales de Sonos, Inc. en los Estados Unidos y otros países.

Todos los productos y servicios mencionados podrían ser marcas comerciales o de servicio de sus respectivos propietarios.

© 2004-2009 por Sonos, Inc. Reservados todos los derechos.

## Antes de empezar

Si está configurando un Sistema de música multi-room de Sonos, Sonos recomienda que configure al menos un ZonePlayer (o ZoneBridge) antes de añadir un Sonos Controller 200 al sistema de música. Para obtener ayuda con dicho paso, consulte el cartel de configuración rápida incluido con los ZonePlayers.



**Nota:** El Sonos Controller 200 es compatible con la versión de software de Sonos 3.0 o posterior. Si está añadiendo componentes a un sistema de Sonos existente, utilice el software del Desktop Controller para buscar la actualización más reciente del software de Sonos. Para ello, seleccione **Ayuda**→**Buscar actualizaciones**. Una vez que actualice el sistema de música, puede añadir el Sonos Controller 200.

Tras configurar una o más zonas, quite la envoltura protectora de la batería del Controller 200, inserte la batería en la parte posterior del Controller y siga las instrucciones que aparecen en la pantalla del mismo para añadirlo al Sistema de música multi-room de Sonos. Para obtener ayuda con la inserción de la batería, consulte el cartel de configuración rápida incluido con el Controller.

Para obtener información en cuanto al reemplazo de la batería, consulte página 92.

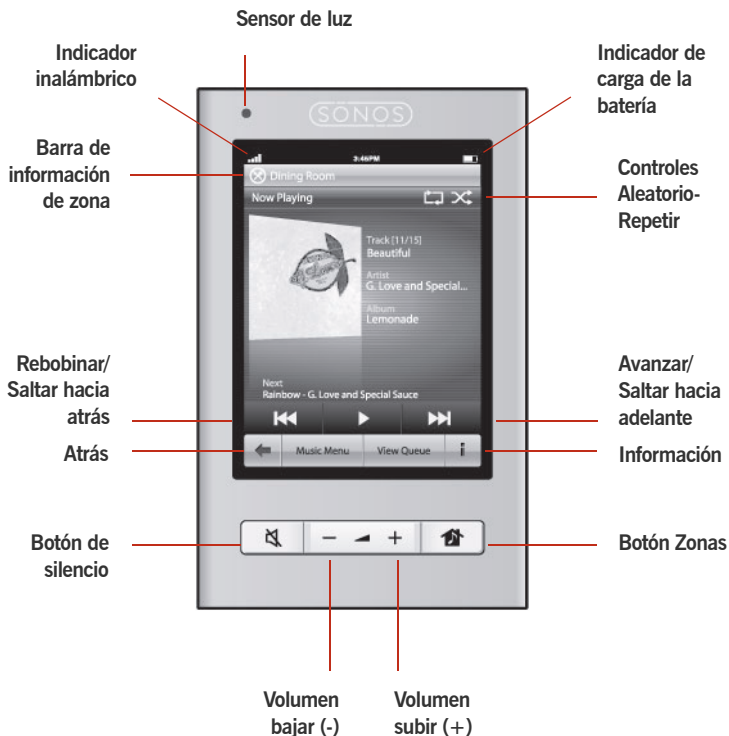
## El Sonos Controller 200...

- Permite controlar de forma inalámbrica la música y dónde se reproduce, desde cualquier habitación de la casa y sin necesidad de apuntar ni tener dispositivos a la vista
- Pantalla LCD táctil a todo color que facilita:
  - la búsqueda o exploración de canciones
  - la colocación en cola de pistas y listas de reproducción
  - la selección de zonas: reproduzca la misma canción en varias habitaciones o distintas canciones en diferentes habitaciones
  - el control del volumen, la reproducción y el ajuste del sistema

## Información adicional

- Para obtener las guías de producto más recientes, visite [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support) y haga clic en **Documentación**.
- Para ver el Contrato de licencia de Sonos y la Garantía limitada, visite [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support) y haga clic en **Políticas**.
- Para el acceso al sistema de ayuda en línea incluido con el software, seleccione **Ayuda del sistema de Sonos** en el menú **Ayuda**.
- Para obtener la información más reciente sobre el producto Sistema de música multi-room de Sonos, visite [www.sonos.com](http://www.sonos.com).

# Uso del Controller



## Navegación



**Zonas.** Toque el botón **Zonas** para seleccionar una zona en la cual reproducir música, ver las selecciones de música que se están reproduciendo en cada habitación o crear o modificar los *grupos de zonas* a fin de compartir la misma música a través de las zonas.

También puede utilizar el botón **Zonas** a fin de bloquear el Controller para que no pase nada cuando se toque la pantalla (por ejemplo, cuando limpie la pantalla o lleve el Controller en el bolsillo). Para bloquear el Controller, pulse y mantenga pulsado el botón **Zonas** durante dos (2) segundos. Para desbloquearlo, solamente vuelva a pulsar y a mantener pulsado el botón **Zonas**.



**Retroceso.** Toque la flecha **Atrás** para regresar a la pantalla anterior.



**Menú Música.** Toque el **Menú Música** para explorar o seleccionar la música, obtener acceso a listas de reproducción y cambiar la configuración predeterminada de un Sonos ZonePlayer o Controller.



**Ver la cola.** Toque **Ver la cola** para ver las pistas que se encuentran en la cola actual.



**Desplazamiento y exploración.** Toque la pantalla y arrastre el dedo hacia abajo o hacia arriba para desplazarse a través de cualquier lista que se visualice. *Realice un gesto táctil* en la pantalla para desplazarla rápidamente. Toque un elemento de la lista para hacer una selección.




**Información.** Toque **Información** para ver otras opciones o más información en cuanto a una selección de música.

## Controles de reproducción

 **Reproducir/Pausar.** Cambia entre la reproducción y la pausa de la pista actual.

 **Siguiente /Avanzar.** Salta al principio de la pista siguiente en la cola de música.

Si mantiene pulsado el control se muestra el control deslizante de posición de pista a medida que avance a través de la pista actual.


 **Anterior /Rebobinar.** Si ha avanzado más de 3 segundos en la pista, el control salta al principio de la pista *actual*; si ha avanzado menos de 3 segundos en la pista, el control salta al principio de la pista *anterior*.

Si mantiene pulsado el control se muestra el control deslizante de posición de pista a medida que salte hacia atrás a través de la pista actual.

## Volumen



**Controles de volumen.** Los botones de control de volumen se utilizan para subir (+) o bajar (-) el volumen en cualquier zona, o bien en un grupo de ellas.

 **Silencio.** Utilice el botón de **Silencio** para silenciar temporalmente la música en una zona. Pulse el botón de **Silencio** de nuevo para anular el silencio.

*Para silenciar todas las zonas, mantenga pulsado el botón Silencio durante*



3 segundos. Pulse y mantenga pulsado el botón durante 3 segundos para anular el silencio en todas las zonas.

## Sensores e indicadores del Controller



**Sensor de luz.** El sensor de luz enciende automáticamente las luces de fondo del botón según la claridad del entorno.



**Indicador de intensidad de señal inalámbrica.** Indica la intensidad actual de la señal inalámbrica del Controller.



**Indicador de carga de la batería.** Indica la carga restante de la batería del Controller.

## Ajustes adicionales

Para cambiar los ajustes siguientes seleccione **Ajustes**→**Ajustes de Controller** en el **Menú Música**:

**Bloquear Controller.** Puede bloquear el Sonos Controller 200 para que no pase nada cuando se toque la pantalla LCD táctil o los botones (por ejemplo, cuando se limpie la pantalla o lleve el Controller en el bolsillo). Una vez que desee desbloquear el Controller, pulse y mantenga pulsado el botón **Zonas** durante dos (2) segundos.

(Para bloquear el Controller, también puede pulsar y mantener pulsado el botón **Zonas** durante dos (2) segundos).

**Sonidos del Controller.** El Controller hace un sonido de *clíc* al tocar una selección. Para activar todos los sonidos, activar solamente los sonidos del teclado o desactivar todos los sonidos, toque **Sonidos del Controller**.

**Reposo ligero.** El Controller se coloca en reposo ligero (se apaga la pantalla) a fin de preservar la batería cuando no se ha utilizado por un lapso de tiempo especificado. Cuando se detecta algún movimiento o se pulsa un botón, el Controller se despierta inmediatamente. Utilice los ajustes **Temporizador de reposo acoplado** (si se encuentra en la base de carga) y **Temporizador de reposo desacoplado** para seleccionar la cantidad de tiempo tras la cual el Controller se colocará en reposo ligero.

**Brillo de pantalla.** Arrastre el dedo a través del deslizador para ajustar el brillo de la pantalla del Controller.

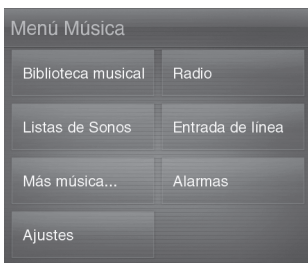
**Brillo de botón.** Arrastre el dedo a través del deslizador para ajustar el brillo de los botones del Controller. El brillo de los botones se controla con un sensor de luz, de modo que el brillo varía según el ambiente (por ejemplo, si es de noche o de día, o si se encuentra dentro o fuera de la casa).

**Sensor de movimiento.** El Controller posee un sensor de movimiento que *activa* automáticamente el Controller al detectar movimiento. Si desea desactivar el sensor de movimiento, seleccione **Sensor de movimiento** en el menú **Ajustes avanzados**.

**Idioma.** Seleccione **Idioma** en el menú **Ajustes avanzados** para cambiar el ajuste de idioma del Controller.

# Reproducción de música

Toque el botón **Menú Música** en el Sonos Controller para abrir el **Menú Música**.



Para obtener más información sobre las características y funciones de su sistema de Sonos nuevo, descargue la guía del usuario completa a través de nuestro sitio Web:

[www.sonos.com/support/documentation](http://www.sonos.com/support/documentation)  
o inicie el software del Desktop Controller y seleccione **Ayuda del sistema de Sonos** en el menú **Ayuda**.

## Radio

Sonos incluye una guía de radio que brinda acceso inmediato a millares de estaciones de radio y programas de transmisión por Internet sin costo. Encontrará con facilidad estaciones de radio de todo el mundo con música, noticias y programación variada, incluso programas y podcasts archivados.

Para seleccionar una estación de radio de Internet, toque **Radio**.

## Servicios música

Los servicios de música son tiendas de música o servicios en línea que venden sonido ya sea en forma de canciones, de audiolibros o de suscripciones. Sonos es compatible con varios servicios de música.

Visite nuestro sitio Web en [www.sonos.com/howitworks/music/partners](http://www.sonos.com/howitworks/music/partners) para obtener la lista más reciente. Existe la probabilidad de que algunos servicios de música no estén disponibles en su área. Consulte el sitio Web del servicio de música individual para obtener más información.

Si ya se ha suscrito a un servicio de música que sea compatible con Sonos, sencillamente añada la información de identificación de usuario y contraseña del servicio de música a Sonos y tendrá acceso al instante al servicio de música con el sistema de Sonos.

1. Para añadir un servicio de música, toque **Más música...**
2. Seleccione el servicio de música compatible con Sonos que desee añadir.
3. Seleccione **Ya tengo una cuenta**. Escriba el nombre de usuario y la contraseña del servicio de música, y toque **Listo**. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con el servicio de música.

Una vez que se verifiquen las credenciales, el servicio de música aparece en el **Menú Música** de modo que cada vez que desee escuchar el servicio de música, sencillamente toque el botón **Menú Música**, seleccione el servicio de música y toque una selección.

En algunos países hay disponibles evaluaciones gratuitas de servicios de música. Consulte el sitio Web del servicio de música individual para obtener más información. Si hay un servicio de música visible en el menú **Más música...**, tóquelo para seleccionarlo. Toque **Usuario nuevo de [servicio de música]** y siga las indicaciones para activar la evaluación del servicio de música. Después de finalizado el período de evaluación, debe suscribirse al servicio de música para seguir reproduciendo la música.

## Carpetas de música


El Sistema de música multi-room de Sonos puede reproducir música de cualquier ordenador o dispositivo de almacenamiento conectado a una red (NAS) doméstica donde tenga carpetas de música compartidas. Durante el proceso de configuración de Sonos, se le guía a través del proceso de acceso a las carpetas de música compartidas. Posteriormente, quizá desee añadir o eliminar carpetas en la lista.

- Para añadir carpetas de música nuevas en Sonos, toque **Ajustes**→**Gestión de biblioteca musical**→**Configuración de biblioteca musical**→**Añadir**.
- Para eliminar carpetas de música, toque **Ajustes**→**Gestión de biblioteca de música**→**Configuración de biblioteca musical**. Toque el recurso compartido que desee eliminar y seleccione **Eliminar recurso compartido**.

El Sistema de música multi-room de Sonos indexa las carpetas de música para que pueda ver la colección de música por categorías (tales como artistas, álbumes, compositores, géneros o pistas). Si añade música nueva a una carpeta que ya está indexada, sencillamente actualice el índice de música para añadir la música a la biblioteca musical de Sonos.

- Para actualizar el índice de música, toque **Ajustes**→**Gestión de biblioteca de músic** →**Actualizar índice de música ahora**. Si desea que el índice de música se actualice automáticamente a diario, seleccione **Programar actualizaciones de índice de música** y seleccione la hora de actualización del índice de música.

## Recarga

Para recargar el Sonos Controller 200, colóquelo en la Base de carga 200 de Sonos. El indicador de carga de la batería  del Controller muestra el nivel de carga actual de la batería. Para prolongar la duración de la batería de iones de litio, es mejor que no deje que ésta se descargue completamente antes de volver a cargarla. Mantenga el Controller en la base de carga cuando no lo utilice, ya que las baterías de este tipo no sufren el *efecto memoria* y se pueden cargar en cualquier momento.

Si la carga de la batería empieza a bajar, se presenta un mensaje en la pantalla del Controller, el cual indica que es hora de recargarla. Coloque el Controller en la base para recargarlo.

Si no ve el mensaje y la batería del Controller se descarga por completo, coloque el Controller en la base de carga. El sensor de luz del Controller se enciende en color anaranjado, lo cual indica que está en proceso de restablecimiento. Toma unos minutos para que la pantalla del Controller reaccione.

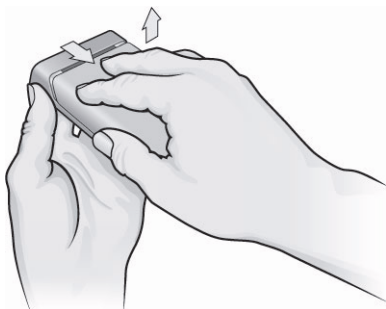
## Reemplazo de la batería

Después de varios años (según el uso), es probable que la batería del Controller no retenga la misma cantidad de carga. Puede comprar una batería de repuesto a través de nuestra tienda en línea de Sonos ([www.sonos.com](http://www.sonos.com)), y a continuación siga las instrucciones siguientes para reemplazar la batería.



**Precaución:** Existe el riesgo de explosión si la batería se reemplaza con el tipo incorrecto. Deseche las baterías usadas de conformidad con las instrucciones. (Consulte con una empresa de reciclaje o de residuos local para determinar el método apropiado para deshacerse de los residuos en su área.)

1. Quite la cubierta de la batería en la parte posterior del Controller 200.



**Deslice la cubierta de la batería hacia atrás y levántela para quitarla**

2. Para quitar la batería, tire de la lengüeta gris con cuidado hacia usted a fin de soltar la batería y luego levántela para sacarla.
3. Quite la envoltura protectora de la batería nueva.
4. Inserte la batería en el compartimento de la batería con el logotipo de Sonos hacia afuera y asegúrese de que la batería se fije suavemente en su sitio.
5. Cierre la cubierta de la batería.
6. Coloque el Controller en la base de carga para activarlo.

# Resolución de problemas básicos

## El Controller está lento o no se ven todas las zonas

Probablemente esté experimentando interferencias inalámbricas. Siga los pasos siguientes para cambiar el canal inalámbrico en el cual opera el sistema de Sonos. Si no se resuelve el problema, comuníquese con el equipo de asistencia al cliente de Sonos y será un placer ayudarle.

### Cambie el canal inalámbrico en el cual opera el sistema Sonos

- *En un Controller*, toque **Menú Música**→**Ajustes**→**Ajustes avanzados**. Toque **Canal inalámbrico** y elija otro canal inalámbrico en la lista.
- *En el software Desktop Controller para Windows*, seleccione **Preferencias** en el menú **Archivo**. Haga clic en la ficha **Avanzado** y seleccione otro canal inalámbrico en la lista **Canal inalámbrico**.
- *En el software Desktop Controller para Macintosh*, seleccione **Preferencias** en el menú **Sonos**. Haga clic en la ficha **Avanzado** y seleccione otro canal inalámbrico en la lista **Canal inalámbrico**.

Podría tomar varios segundos para que el cambio tenga efecto. Si está reproduciendo música, se podría producir una pequeña pérdida de la música durante el cambio del canal inalámbrico.

## Restablecimiento del Controller 200

Si la pantalla del Controller 200 no responde en algún momento, quite la batería de la parte posterior de la unidad y vuelva a colocarla de inmediato. Coloque el Controller en la base de carga para activarlo.



## Reinicio del Controller 200

Es probable que en alguna ocasión tenga que *renovar el arriendo de DHCP* (obtener una dirección IP nueva a través del servidor DHCP del proveedor). Si se da el caso, para reiniciar el Controller seleccione **Ajustes**→**Ajustes de Controller**→**Ajustes avanzados**→**Reiniciar Controller** en el **Menú Música**.



**Precaución:** *Los productos de limpieza o disolventes domésticos podrían dañar el acabado de los ZonePlayers o Controllers. Límpielos solamente con un paño suave y húmedo.*

## Asistencia técnica

**Sitio Web:** [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support)

- Si necesita ayuda con la resolución de problemas, visite nuestro sitio Web donde podrá visitar los foros, explorar las páginas de preguntas más frecuentes o solicitar asistencia.

**Correo electrónico:** [Support@sonos.com](mailto:Support@sonos.com)

**Conversación por texto o por teléfono:** [www.sonos.com/support/contact](http://www.sonos.com/support/contact)

- Visite el vínculo **Conversación por texto o por teléfono** para buscar el número de teléfono correspondiente a su país.



# Sonos Controller 200

Sonos Controller 200. Da utilizzare con Sonos Multi-Room Music System.

QUESTO DOCUMENTO CONTIENE INFORMAZIONI SOGGETTE A MODIFICA SENZA PREAVVISO.

Nessuna parte della presente pubblicazione può essere riprodotta o trasmessa in qualsiasi forma o con qualunque mezzo, elettronico o meccanico, inclusi ma non solo fotocopia, registrazione, sistemi di ripristino delle informazioni o reti informatiche, senza previa autorizzazione scritta di Sonos, Inc.

Sonos® è un marchio registrato di Sonos, Inc. negli Stati Uniti, in Canada e in Australia, e un marchio di Sonos, Inc. in altri Paesi. SonosNet, ZonePlayer, ZoneBridge e tutti i loghi Sonos sono marchi registrati di Sonos, Inc. negli Stati Uniti e/o in altri Paesi.

Tutti gli altri prodotti e servizi citati potrebbero essere marchi di fabbrica o di servizio dei rispettivi proprietari.

© 2004-2009 by Sonos, Inc. Tutti i diritti riservati.

## Informazioni preliminari

Se si sta installando un nuovo sistema musicale multiambiente Sonos, si consiglia di installare almeno uno ZonePlayer (o ZoneBridge) prima di aggiungere Sonos Controller 200 al sistema. Per ricevere assistenza relativamente a questa procedura, consultare il poster con le istruzioni di installazione rapida incluse nello ZonePlayer.



**Nota:** Sonos Controller 200 è compatibile con il software Sonos versione 3.0 o successiva. Se si stanno aggiungendo dei componenti a un sistema Sonos già esistente, utilizzare il software Desktop Controller per verificare se sono disponibili aggiornamenti del software Sonos selezionando **Guida** → **Ricerca aggiornamenti**. Dopo aver aggiornato il sistema musicale, è possibile aggiungere Sonos Controller 200.

Una volta configurate una o più zone, rimuovere la pellicola protettiva dalla batteria del Controller 200, inserirla nel retro del dispositivo e seguire le istruzioni visualizzate per aggiungerlo al sistema musicale multiambiente Sonos. Per assistenza sull'inserimento della batteria, consultare il poster con le istruzioni di installazione rapida incluse nel Controller.

Per informazioni sulla sostituzione della batteria, consultare pagina 108.

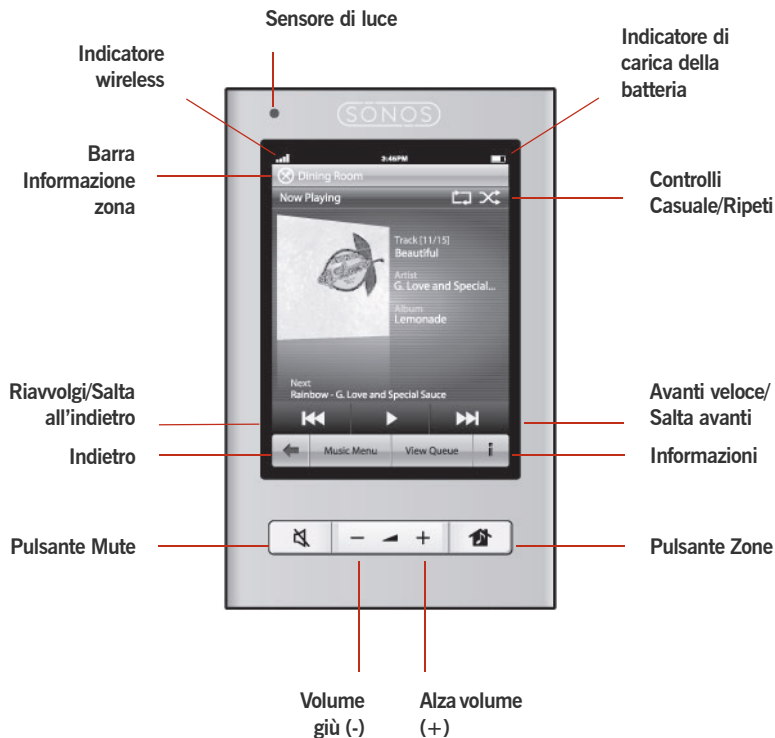
## Sonos Controller 200...

- Consente di controllare in modalità wireless la musica e gli ambienti in cui viene diffusa, da qualsiasi stanza, senza bisogno di puntare il telecomando o mettere i dispositivi in vista tra loro.
- Il touchscreen LCD a colori consente di eseguire con facilità le seguenti operazioni:
  - ricercare le canzoni
  - accodare tracce e playlist
  - selezionare le zone: ascoltare la stessa musica in stanze diverse o brani diversi in stanze diverse
  - controllare il volume, il playback e le impostazioni del sistema

## Per informazioni supplementari

- Per le guide aggiornate sul prodotto, visitare il sito Web [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support) e fare clic su **Documentazione**.
- Per consultare il Contratto di Licenza e la Garanzia Limitata Sonos, visitare il sito Web [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support) e fare clic su **Regole e condizioni**.
- Per accedere alla guida in linea inclusa nel software, selezionare **Guida di Sonos System** dal menu **Guida**.
- Per le ultime novità relative al sistema musicale multiambiente Sonos, visitare il sito Web [www.sonos.com](http://www.sonos.com).

# Con il Controller



## Navigazione



**Zone.** Toccare il pulsante **Zone** per selezionare una zona in cui riprodurre la musica, per visualizzare le selezioni musicali riprodotte in ciascuna stanza oppure per creare o modificare *gruppi di zone* per condividere la stessa musica tra le zone.

Il pulsante **Zone** può essere anche utilizzato per bloccare il Controller in modo che quando lo schermo viene toccato (ad esempio mentre lo si pulisce o quando il Controller è in tasca) non venga eseguita alcuna operazione. Per bloccare il Controller, tenere premuto il pulsante **Zone** per due (2) secondi. Per sbloccarlo, tenere nuovamente premuto il pulsante **Zone**.



**Indietro.** Utilizzare il pulsante **Indietro** per tornare alla schermata precedente.



**Menu Musica.** Toccare **Menu Musica** per cercare o selezionare i brani, accedere alle playlist e modificare le impostazioni predefinite dello ZonePlayer o del Controller Sonos.



**Visualizza coda.** Toccare **Visualizza coda** per visualizzare le tracce nella coda corrente.



**Scorrimento/ricerca.** Toccare il touchscreen trascinando il dito in su o in giù per scorrere l'elenco visualizzato. *Passare rapidamente il dito* sullo schermo per sfogliare velocemente l'elenco. Toccare un oggetto dell'elenco per selezionarlo.



**Informazioni.** Toccare **Informazioni** per visualizzare altre opzioni o informazioni aggiuntive riguardanti una selezione musicale.

## Controlli di playback



**Riproduci/Pausa.** Commuta la traccia corrente da riproduzione a pausa e viceversa.



**Successiva /Avanti Veloce.** Salta all'inizio della traccia successiva nella coda di musica.

Toccano e tenendo premuto questo pulsante di controllo viene visualizzato il dispositivo di scorrimento della traccia mentre si manda avanti la traccia corrente.



**Precedente / Riavvolgi.** Se la traccia è riprodotta da più di 3 secondi questo pulsante porta all'inizio della traccia *corrente*; se la traccia è riprodotta da meno di 3 secondi, il pulsante porta all'inizio della traccia *precedente*.

Toccano e tenendo premuto questo pulsante di controllo viene visualizzato il dispositivo di scorrimento della traccia mentre si riporta indietro la traccia corrente.

## Volume



**Controlli del volume.** Utilizzare i pulsanti di regolazione del volume per alzare (+) o abbassare (-) il volume in qualsiasi zona o in un gruppo di zone.





**Mute.** Utilizzare il pulsante **Mute** per disattivare temporaneamente l'audio in una zona. Premere nuovamente il pulsante **Mute** per riattivare l'audio. *Per disattivare l'audio in tutte le zone*, tenere premuto il pulsante Mute per 3 secondi. Tenere premuto il pulsante per 3 secondi per attivare l'audio di tutte le zone.

## Sensori e indicatori del Controller



**Sensore di luce.** Il sensore di luce attiva automaticamente la retroilluminazione dei pulsanti a seconda della luminosità dell'ambiente.



**Indicatore di intensità del segnale wireless.** Indica l'intensità corrente del segnale wireless del Controller.



**Indicatore di carica della batteria.** Indica la carica rimanente della batteria del Controller.

## Impostazioni aggiuntive

È possibile regolare le seguenti impostazioni selezionando **Impostazioni** → **Impostazioni Controller** dal **Menu Musica**:

**Blocco del Controller.** È possibile decidere di bloccare Sonos Controller 200 in modo che quando si toccano lo schermo LCD touchscreen o i pulsanti (ad esempio mentre si pulisce lo schermo o quando il Controller è in tasca) non venga eseguita alcuna operazione. Per sbloccare il Controller, basta tenere premuto il pulsante **Zone** per due (2) secondi.

(Per bloccarlo, tenere nuovamente premuto il pulsante **Zone** per (2) secondi.)

**Suoni Controller.** Il Controller riproduce il suono di un *click* quando si tocca una selezione musicale. È possibile attivare tutti i suoni, solo quelli della tastiera oppure disattivarli tutti toccando il pulsante **Suoni Controller**.

**Inattività.** Il Controller entra nella modalità di inattività (lo schermo si spegne) per risparmiare la carica della batteria quando non viene utilizzato per un determinato periodo di tempo. Quando viene rilevato un movimento o viene premuto un tasto, il Controller si riaccende subito. Utilizzare le impostazioni **Timer inattività agganciato** (quando è inserito nella base di ricarica) e **Timer inattività sganciato** per selezionare la quantità di tempo trascorsa la quale il Controller entrerà in modalità di inattività.

**Luminosità schermo.** Far scorrere il dito sul dispositivo di scorrimento per regolare la luminosità dello schermo del Controller.

**Luminosità pulsante.** Far scorrere il dito sul dispositivo di scorrimento per regolare la luminosità dei pulsanti del Controller. Poiché è regolata dal sensore di luce, la luminosità dei pulsanti varierà a seconda dell'ambiente (giorno o notte, ambiente esterno o interno).

**Sensore di movimento.** Il Controller dispone di un sensore di movimento per *riattivarsi* automaticamente quando rileva un movimento. Se si desidera disattivare il sensore di movimento, selezionare **Sensore di movimento** dal menu **Impostazioni avanzate**.

**Lingua.** Selezionare **Lingua** dal menu **Impostazioni avanzate** per modificare la lingua del Controller.

# Riprodurre musica

Toccare il **Menu Musica** sul Sonos Controller per visualizzarlo.



Per maggiori informazioni sulle caratteristiche e sulle funzioni del nuovo sistema Sonos, scaricare il Manuale dell'utente dal sito Web di Sonos all'indirizzo:

***[www.sonos.com/support/documentation](http://www.sonos.com/support/documentation)***

o avviare il programma Desktop Controller e selezionare **Guida di Sonos System** dal menu **Guida**.

## Radio

Sonos include una guida alla radio che offre accesso immediato a migliaia di stazioni radio Internet e programmi broadcast gratuiti. Gli utenti possono trovare facilmente radio di ogni genere in qualsiasi parte del mondo: musica, notizie e un'ampia gamma di programmi, tra cui trasmissioni e podcast archiviati.

Per selezionare una stazione radio Internet, selezionare **Radio Internet**.

## Servizi musicali

Un servizio musicale è un negozio di musica online o un servizio online che vende brani audio sulla base del brano, dell'audiolibro o dell'abbonamento. Sonos è compatibile con diversi servizi di musica – per l'elenco aggiornato visitare il sito Web [www.sonos.com/howitworks/music/partners](http://www.sonos.com/howitworks/music/partners) (alcuni servizi di musica potrebbero non essere disponibili nel proprio Paese. Per ulteriori informazioni su un servizio musicale, consultare il relativo sito Web).

Se si è attualmente abbonati a un servizio musicale compatibile con Sonos, basta aggiungere l'id utente e la password relativi a quel servizio in Sonos per poter accedere immediatamente al servizio musicale dal sistema.

1. Per aggiungere un servizio musicale, toccare **Più musica...**
2. Selezionare il servizio musicale compatibile con Sonos che si desidera aggiungere.
3. Scegliere **Dispongo già di un account**. Digitare il nome utente e la password del servizio musicale, quindi fare clic su **Fatto**. Il nome utente e la password verranno verificati dal servizio musicale.

Dopo aver verificato le credenziali, il servizio musicale viene visualizzato nel **Menu Musica**, in questo modo ogni volta che lo si desidera ascoltare, basterà toccare **Menu Musica**, selezionare il servizio musicale e toccare una selezione.

In alcuni paesi sono disponibili le prove gratuite di alcuni servizi musicali. (per ulteriori informazioni su un servizio musicale, consultare il relativo sito Web). Se nel menu **Più musica...** è disponibile un servizio musicale di prova gratuito, fare clic per selezionarlo. Toccare **Sono un nuovo utente [servizio musicale]** e poi seguire le istruzioni per attivare la prova musicale. Al termine del periodo di prova, sarà necessario abbonarsi al servizio musicale per continuare a riprodurre i brani.

## Cartelle di musica


Il sistema musicale multi ambiente Sonos può riprodurre musica da qualsiasi computer o dispositivo NAS (Network-Attached Storage) collegato in rete con cartelle di musica condivise. Durante la procedura di installazione del sistema Sonos sono fornite istruzioni passo-passo per accedere alle cartelle di musica condivisa. In seguito, potrebbe essere necessario aggiungere o rimuovere le cartelle da questo elenco.

- Per aggiungere nuove cartelle di musica al sistema Sonos, toccare **Impostazioni**→**Gestione Libreria musicale** →**Impostazione Libreria musicale**→**Aggiungi condivisione**.
- Per eliminare delle cartelle di musica, toccare **Impostazioni**→**Gestione Libreria musicale**→**Impostazione Libreria musicale**. Toccare la condivisione da eliminare e selezionare **Rimuovi la condivisione**.

Il sistema musicale multiambiente Sonos crea un indice delle cartelle di musica in modo da poter visualizzare la raccolta musicale per categorie (artisti, album, compositori, generi o tracce). Se si aggiungono nuovi brani musicali a una cartella già indicizzata, basta aggiornare l'indice per aggiungerli alla libreria musicale Sonos.

- Per aggiornare l'indice musicale, toccare **Impostazioni**→**Gestione Libreria musicale** →**Aggiorna indice ora**. Se si desidera aggiornare automaticamente ogni giorno l'indice musicale, selezionare **Pianifica aggiornamenti indice**, quindi selezionare un orario per l'aggiornamento.

## Ricarica

Sonos Controller 200 può essere ricaricato posizionandolo nella base di ricarica Sonos Charging Cradle 200. L'indicatore di carica della batteria  sul Controller visualizza il livello attuale di carica. Per prolungare la durata della batteria agli ioni di litio, è meglio non lasciare che si scarichi completamente prima di ricaricarla. Tenere il Controller collegato alla base quando non viene utilizzato, perché questo tipo di batteria non risente dell'effetto *memoria* e può essere sempre ricaricato.

Quando il livello della carica è basso, un messaggio sullo schermo del Controller indica che è necessario effettuare la ricarica. Per ricaricarlo basta posizionarlo nella base.

Se il messaggio viene ignorato e la batteria del Controller dovesse scaricarsi completamente, posizionare il Controller nella base. Il sensore di luce del Controller diventa arancione, a indicare che è in corso la reimpostazione. Dopo alcuni minuti lo schermo del Controller si riattiva.

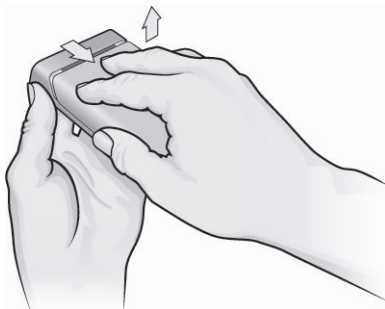
## Sostituzione della batteria

Dopo qualche anno (a seconda dell'utilizzo), è possibile che la batteria del Controller non mantenga più la carica come quando era nuova. Acquistare una batteria sostitutiva presso il negozio online Sonos ([www.sonos.com](http://www.sonos.com)) e seguire le istruzioni qui sotto per sostituirla.



**Attenzione:** rischio di esplosione se la batteria è sostituita con un tipo non idoneo. Per lo smaltimento delle batterie scariche, seguire le istruzioni fornite. (Verificare presso la società di smaltimento o riciclaggio locale il metodo di dismissione corretto per la propria area.)

1. Rimuovere lo sportello della batteria sul retro del Controller 200.



**Far scorrere lo sportello della batteria e rimuoverlo sollevandolo.**

2. Tirare delicatamente verso di sé la linguetta grigia e sollevarla per rimuovere la batteria.
3. Rimuovere la pellicola protettiva dalla nuova batteria.
4. Inserire delicatamente la batteria nel vano dedicato con il logo Sonos rivolto verso il basso.
5. Chiudere lo sportello.
6. Inserire il Controller nella base di ricarica per attivarlo.

# Nozioni di base per la risoluzione dei problemi

## Il Controller è lento o non sono visibili tutte le zone.

Probabilmente ci sono delle interferenze wireless. Cambiare il canale wireless su cui opera il sistema Sonos eseguendo la procedura riportata di seguito. Se il problema persiste, contattare il team del Servizio Clienti Sonos per ulteriore assistenza.

### Cambiare il canale wireless su cui opera il sistema Sonos.

- *Sul Sonos Controller*, toccare **Menu Musica**→**Impostazioni**→**Impostazioni avanzate**. Toccare **Canale wireless** e scegliere un altro canale wireless dall'elenco.
- *Se si utilizza il software Desktop Controller per Windows*, selezionare **Preferenze** dal menu **File**. Fare clic sulla scheda **Avanzate**, quindi selezionare un altro canale wireless dall'elenco **Canale wireless**.
- *Se si utilizza il software Desktop Controller per Macintosh*, selezionare **Preferenze** dal menu **Sonos**. Fare clic sulla scheda **Avanzate**, quindi selezionare un altro canale wireless dall'elenco **Canale Wireless**.

Prima che il trasferimento sia effettivo potrebbero trascorrere alcuni secondi. Se era in corso la riproduzione di un brano musicale potrebbe verificarsi una breve interruzione durante il cambio di canale wireless.



## Reimpostare il Controller 200

Se lo schermo del Controller 200 non dovesse rispondere, rimuovere la batteria dal retro dell'unità e reinserirla. Inserire il Controller nella base di ricarica per attivarlo.

## Riavviare il Controller 200

Può essere necessario *rinnovare il lease DHCP* (ottenere un nuovo indirizzo IP del server DHCP dal fornitore di servizi Internet). In tal caso, è possibile riavviare il Controller selezionando **Impostazioni**→**Impostazioni Controller**→**Impostazioni avanzate**→**Riavvio del Controller** dal **Menu Musica**.



**Attenzione:** *I detersivi o solventi per le pulizie di casa possono danneggiare la rifinitura degli ZonePlayer o dei Controller. Pulire solo con un panno morbido asciutto.*

# Supporto tecnico

**Sito Web:** [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support)

- Per assistenza nella risoluzione di problemi e per questioni tecniche, visitare il sito Web all'indirizzo, dove è possibile consultare i Forum, effettuare ricerche nelle pagine delle FAQ (Frequently Asked Questions) o richiedere assistenza.

**E-mail:** [Support@sonos.com](mailto:Support@sonos.com)

**Chat testuale e numero di telefono:** [www.sonos.com/support/contact](http://www.sonos.com/support/contact)

- Selezionare il collegamento **Chat testuale e numero di telefono** per trovare il numero di telefono per il proprio Paese.